

Tento dokument je třeba brát jako dokumentační nástroj a instituce nenesou jakoukoli odpovědnost za jeho obsah

► **B** **NAŘÍZENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY (EU) č. 649/2012**
ze dne 4. července 2012
o vývozu a dovozu nebezpečných chemických látek
(přepracované znění)
(Text s významem pro EHP)
(Úř. věst. L 201, 27.7.2012, s. 60)

Ve znění:

		Úřední věstník		
		Č.	Strana	Datum
► <u>M1</u>	Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) č. 1078/2014 ze dne 7. srpna 2014	L 297	1	15.10.2014
► <u>M2</u>	Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2015/2229 ze dne 29. září 2015	L 317	13	3.12.2015

Opraveno:

- **C1** Oprava, Úř. věst. L 363, 18.12.2014, s. 185 (1078/2014)



**NAŘÍZENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY (EU)
č. 649/2012**

ze dne 4. července 2012

o vývozu a dovozu nebezpečných chemických látek

(přepracované znění)

(Text s významem pro EHP)

EVROPSKÝ PARLAMENT A RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 192 odst. 1 a článek 207 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

po postoupení návrhu legislativního aktu vnitrostátním parlamentům,

s ohledem na stanovisko Evropského hospodářského a sociálního výboru ⁽¹⁾,

po konzultaci s Výborem regionů,

v souladu s řádným legislativním postupem ⁽²⁾,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 689/2008 ze dne 17. června 2008 o vývozu a dovozu nebezpečných chemických látek ⁽³⁾ bylo několikrát podstatně změněno. Vzhledem k tomu, že jsou nezbytné další změny, by nařízení (ES) č. 689/2008 mělo být z důvodu jasnosti přepracováno.
- (2) Nařízením (ES) č. 689/2008 se provádí Rotterdamská úmluva o postupu předchozího souhlasu pro určité nebezpečné chemické látky a pesticidy v mezinárodním obchodu ⁽⁴⁾ (dále jen „úmluva“), která vstoupila v platnost dne 24. února 2004; uvedené nařízení nahrazuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 304/2003 ze dne 28. ledna 2003 o vývozu a dovozu nebezpečných chemických látek ⁽⁵⁾.

⁽¹⁾ Úř. věst. C 318, 29.10.2011, s. 163.

⁽²⁾ Postoj Evropského parlamentu ze dne 10. května 2012 (dosud nezveřejněný v Úředním věstníku) a rozhodnutí Rady ze dne 26. června 2012.

⁽³⁾ Úř. věst. L 204, 31.7.2008, s. 1.

⁽⁴⁾ Úř. věst. L 63, 6.3.2003, s. 29.

⁽⁵⁾ Úř. věst. L 63, 6.3.2003, s. 1.

▼B

- (3) Z důvodu srozumitelnosti a souladu s ostatními příslušnými právními předpisy Unie by se měly zavést nebo vysvětlit některé definice a terminologie by se měla sjednotit s terminologií použitou v nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 ze dne 18. prosince 2006 o registraci, hodnocení, povolování a omezování chemických látek (REACH) a o zřízení Evropské agentury pro chemické látky ⁽¹⁾, na jedné straně a v nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1272/2008 ze dne 16. prosince 2008 o klasifikaci, označování a balení látek a směsí ⁽²⁾ na straně druhé. Bylo by vhodné zajistit, aby ustanovení tohoto nařízení zohledňovala prozatímní opatření zavedená nařízením (ES) č. 1272/2008 s cílem zabránit nesrovnalostem v harmonogramech provádění těchto dvou nařízení.
- (4) Úmluva opravňuje smluvní strany k přijetí přísnějších opatření na ochranu zdraví člověka anebo životního prostředí, než jsou opatření vyžadovaná touto úmluvou, za předpokladu, že je takové opatření v souladu s ustanoveními této úmluvy a ve shodě s mezinárodním právem. Je nutné a vhodné jít v některých hlediscích nad rámec ustanovení úmluvy, aby byla zajištěna vyšší úroveň ochrany životního prostředí a veřejnosti dovážejících zemí.
- (5) Pokud se jedná o účast Unie na činnostech vyplývajících z úmluvy, je důležité, aby existovalo jediné kontaktní místo pro vzájemné vztahy Unie se sekretariátem úmluvy (dále jen „sekretariát“) a ostatními smluvními stranami úmluvy, jakož i s dalšími zeměmi. Tímto kontaktním místem by měla být Komise.
- (6) Je nutné zajistit účinnou koordinaci a řízení technických a správních hledisek tohoto nařízení na úrovni Unie. Členské státy a Evropská agentura pro chemické látky zřízená nařízením (ES) č. 1907/2006 (dále jen „agentura“) mají pravomoc k provádění právních předpisů Unie o chemických látkách a mezinárodních dohod o chemických látkách a mají v této oblasti rovněž zkušenosti. Členské státy a agentura by proto měly provádět úkoly týkající se správních, technických a vědeckých hledisek provádění úmluvy prostřednictvím tohoto nařízení, jakož i úkoly spojené s výměnou informací. Vedle toho by Komise, členské státy a agentura měly navzájem spolupracovat v zájmu účinného plnění mezinárodních závazků Unie vyplývajících z úmluvy.
- (7) Vzhledem k tomu, že některé úkoly Komise by měly být převedeny na agenturu, měla by evropskou databázi vývozu a dovozu nebezpečných chemických látek, původně vytvořenou Komisí, nadále rozvíjet a spravovat agentura.
- (8) Vývozy nebezpečných chemických látek, které jsou v Unii zakázány nebo přísně omezeny, by měly být i nadále předmětem společného postupu při podávání oznámení o vývozu. Vzhledem k tomu by nebezpečné chemické látky, ať už jako takové nebo obsažené ve směsích nebo výrobcích, které jsou v Unii zakázány

⁽¹⁾ Úř. věst. L 396, 30.12.2006, s. 1.

⁽²⁾ Úř. věst. L 353, 31.12.2008, s. 1.

▼B

nebo přísně omezeny jako přípravky na ochranu rostlin, ostatní formy pesticidů nebo průmyslové chemické látky pro použití profesionálními uživateli nebo veřejností, měly podléhat podobným pravidlům oznamování o vývozu, která se na tyto chemické látky vztahují v případech, kdy jsou zakázány nebo přísně omezeny v jedné nebo obou kategoriích použití stanovených úmluvou, totiž jako pesticidy nebo jako chemické látky pro průmyslové použití. Kromě toho by se stejná pravidla oznamování o vývozu měla vztahovat i na chemické látky, na něž se vztahuje mezinárodní postup předchozího informovaného souhlasu (PIC) (postup PIC). Tento postup oznamování o vývozu by se měl použít na vývozy z Unie do všech třetích zemí bez ohledu na to, zda jsou smluvními stranami úmluvy nebo zda se zapojují do jejích postupů. Členským státům by mělo být umožněno ukládat správní poplatky, které by pokryly náklady spojené s tímto postupem.

- (9) Vývozci a dovozci by měli mít povinnost poskytovat informace o množství chemických látek v oblasti působnosti tohoto nařízení v mezinárodním obchodu, aby mohl být sledován a posuzován dopad a účinky ustanovení tohoto nařízení.
- (10) Komise by měla předkládat sekretariátu oznámení o konečných regulačních opatřeních Unie nebo členského státu týkajících se zákazu nebo přísného omezení chemických látek za účelem zahrnutí těchto látek do mezinárodního postupu PIC v případech, kdy jsou splněna kritéria stanovená v tomto směru úmluvou. V případě potřeby by měly být vyžadovány další informace na podporu takových oznámení.
- (11) V případech, kdy konečné regulační opatření Unie nebo členského státu nejsou způsobilá pro oznámení, protože nesplňují kritéria stanovená úmluvou, by přesto měly být informace o těchto opatřeních poskytnuty sekretariátu a ostatním smluvním stranám úmluvy v zájmu výměny informací.
- (12) Je rovněž nezbytné zajistit, aby Unie přijímala rozhodnutí ohledně dovozu chemických látek, na které se vztahuje mezinárodní postup PIC, do Unie. Tato rozhodnutí by měla vycházet z příslušných právních předpisů Unie a zohledňovat zákazy a přísná omezení členských států. V odůvodněných případech by se měly připravit změny právních předpisů Unie.
- (13) Je nutné přijmout opatření, aby členské státy a vývozci byli informováni o rozhodnutích dovážejících zemí ohledně chemických látek, na které se vztahuje postup PIC, a aby vývozci tato rozhodnutí dodržovali. Kromě toho, aby se zabránilo nežádoucím vývozům, by se neměly vyvážet žádné chemické látky zakázané nebo přísně omezené v Unii, které splňují kritéria oznamování podle úmluvy nebo na něž se vztahuje postup PIC, pokud nebyl vyžádán a obdržen výslovný souhlas dotyčné dovážející země bez ohledu na to, zda je, nebo není smluvní stranou úmluvy. Zároveň je vhodné udělat výjimku z této povinnosti ve vztahu k vývozům do zemí, které jsou členy Organizace pro hospodářskou spolupráci a rozvoj (OECD) za předpokladu, že jsou splněny určité

▼B

podmínky. Kromě toho je potřeba mít postup pro řešení případů, ve kterých přes veškeré přiměřené úsilí není od dovážející země obdržena odpověď, aby vývozy některých chemických látek mohly dočasně pokračovat za zvláštních podmínek. Rovněž je nutné provádět pravidelný přezkum všech těchto případů, jakož i případů, ve kterých byl výslovný souhlas obdržen.

- (14) Je rovněž důležité, aby všechny vyvážené chemické látky byly dostatečně trvanlivé, aby mohly být používány účinně a bezpečně. Pokud jde o pesticidy, a zejména pak pesticidy vyvážené do rozvojových zemí, je podstatné, aby byly poskytnuty informace o příslušných skladovacích podmínkách a aby bylo použito vhodné balení a rozměry obalů s cílem zabránit tvorbě zastaralých zásob.
- (15) Výrobky obsahující chemické látky nespádají do oblasti působnosti úmluvy. Je nicméně vhodné, aby se na výrobky podle tohoto nařízení, jež obsahují chemické látky, které by se mohly uvolňovat při používání nebo zneškodňování a které jsou v Unii zakázány nebo přísně omezeny v jedné nebo více kategoriích použití stanovených úmluvou nebo se na ně vztahuje postup PIC, rovněž vztahovala pravidla pro podávání oznámení o vývozu. Kromě toho by se některé chemické látky a výrobky obsahující zvláštní chemické látky, které nespádají do oblastí působnosti úmluvy, ale které vzbuzují zvláštní obavy, neměly vůbec vyvážet.
- (16) Informace o tranzitní přepravě chemických látek, na něž se vztahuje postup PIC, by měly být v souladu s úmluvou poskytovány smluvním stranám úmluvy, které takové informace požadují.
- (17) Pravidla Unie pro balení a označování a jiné bezpečnostní informace by se měla vztahovat na všechny chemické látky, které jsou určeny pro vývoz do smluvních stran a jiných zemí, pokud tato ustanovení nejsou v rozporu s některými zvláštními požadavky dovážejících zemí při zohlednění příslušných mezinárodních norem. Protože nařízením (ES) č. 1272/2008 byla zavedena nová ustanovení o klasifikaci, označování a balení látek a směsí, měl by se v tomto nařízení zahrnout odkaz na uvedené nařízení.
- (18) Pro zajištění účinné kontroly a prosazování by členské státy měly určit orgány, např. celní orgány, které by odpovídaly za kontrolu dovozu a vývozu chemických látek v oblasti působnosti tohoto

▼B

nařízení. Komise, podporovaná agenturou, a členské státy mají klíčovou úlohu a měly by postupovat cíleně a koordinovaně. Členské státy by měly zavést vhodné sankce pro případ porušení tohoto nařízení.

- (19) Pro usnadnění celních kontrol a snížení administrativní zátěže vývozců i orgánů by měl být zaveden systém kódů, jež se mají používat v rámci vývozních prohlášení. Zvláštní kódy by se měly podle potřeby rovněž používat pro chemické látky vyvážené pro účely výzkumu nebo analýzy v množstvích, která pravděpodobně neovlivní zdraví a životní prostředí a v každém případě nepřekračují 10 kg od každého vývozce do každé dovážející země za rok.
- (20) V zájmu zajištění řádného nakládání s chemickými látkami by měla být podporována výměna informací, sdílená odpovědnost a spolupráce mezi Unií a členskými státy a třetími zeměmi, a to bez ohledu na to, zda jsou třetí země smluvními stranami úmluvy. Zejména by měla být poskytována technická pomoc rozvojovým zemím a zemím v procesu hospodářské transformace přímo ze strany Komise a členských států nebo nepřímo podporou projektů nevládních organizací, a to pomoc s cílem umožnit těmto zemím provedení úmluvy, a přispět tak k prevenci škodlivého vlivu chemických látek na lidské zdraví a životní prostředí.
- (21) Pokud mají být tyto postupy účinné, mělo by být pravidelně sledováno jejich fungování. Za tím účelem by členské státy a agentura měly pravidelně předkládat standardizované zprávy Komisi, která by měla následně pravidelně podávat zprávy Evropskému parlamentu a Radě.
- (22) S cílem pomoci určeným orgánům, včetně např. celních orgánů dohlížejících nad vývozy, dovozcům a vývozcům při uplatňování tohoto nařízení by měla agentura vypracovat technické pokyny.
- (23) Za účelem přizpůsobení tohoto nařízení technickému pokroku by měla být na Komisi přenesena pravomoc přijímat akty v souladu s článkem 290 Smlouvy o fungování Evropské unie, pokud jde o zařazení chemických látek do části 1 nebo 2 přílohy I a jiné změny této přílohy, zařazení chemických látek, do přílohy V části 1 nebo 2 a jiné změny této přílohy, a, změny příloh II, III, IV a VI a změny stávajících položek v příloze V. Je obzvláště důležité, aby Komise v rámci přípravné činnosti vedla odpovídající konzultace, a to i na odborné úrovni. Při přípravě a vypracování aktu v přenesené pravomoci by Komise měla zajistit, aby byly příslušné dokumenty předány souběžně, včas a vhodným způsobem Evropskému parlamentu a Radě.

▼B

- (24) Za účelem zajištění jednotných podmínek k provedení tohoto nařízení by měly být Komisi svěřeny prováděcí pravomoci. Tyto pravomoci by měly být vykonávány v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 182/2011 ze dne 16. února 2011, kterým se stanoví pravidla a obecné zásady způsobu, jakým členské státy kontrolují Komisi při výkonu prováděcích pravomocí ⁽¹⁾.
- (25) Jelikož cílů tohoto nařízení, totiž zajištění jednotného a účinného plnění závazků Unie vyplývajících z úmluvy, nemůže být uspokojivě dosaženo na úrovni členských států, a proto jich může být z důvodu rozsahu a účinků akcí financovaných v rámci programu lépe dosaženo na úrovni Unie, může Unie přijmout opatření v souladu se zásadou subsidiarity stanovenou v článku 5 Smlouvy o Evropské unii. V souladu se zásadou proporcionality stanovenou v tomtéž článku toto nařízení nepřekračuje rámec toho, co je pro dosažení uvedených cílů nezbytné.
- (26) Nařízení (ES) č. 689/2008 by mělo být zrušeno.
- (27) Je vhodné stanovit odklad použití tohoto nařízení, aby agentura měla dostatek času se na svou novou roli připravit a aby se odvětví mohlo obeznámit s novými postupy,

PŘIJALY TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Cíle

1. Cílem tohoto nařízení je:
 - a) provést Rotterdamskou úmluvu o postupu předchozího souhlasu pro určité nebezpečné chemické látky a pesticidy v mezinárodním obchodu (dále jen „úmluva“);
 - b) podporovat sdílenou odpovědnost a spolupráci v mezinárodní přepravě nebezpečných chemických látek s cílem ochrany zdraví člověka a životního prostředí před potenciálním narušením;
 - c) přispívat k používání nebezpečných chemických látek způsobem, který je šetrný k životnímu prostředí.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 55, 28.2.2011, s. 13.

▼B

Cílů uvedených v prvním pododstavci se dosáhne usnadněním výměny informací o vlastnostech nebezpečných chemických látek, zavedením rozhodovacího procesu v rámci Unie o jejich dovozu a vývozu a rozšiřováním rozhodnutí podle potřeby smluvními stranám a jiným zemím.

2. Kromě cílů uvedených v odstavci 1 zajišťuje toto nařízení, aby se ustanovení nařízení (ES) č. 1272/2008 o klasifikaci, označování a balení vztahovala na všechny chemické látky též při jejich vývozu z členských států do jiných smluvních stran nebo jiných zemí, pokud tato ustanovení nejsou v rozporu s některými zvláštními požadavky uvedených smluvních stran nebo jiných zemí.

*Článek 2***Oblast působnosti**

1. Toto nařízení se vztahuje na:

- a) některé nebezpečné chemické látky, na které se vztahuje postup předchozího souhlasu v rámci úmluvy (dále jen „postup PIC“);
- b) některé nebezpečné chemické látky, které jsou v Unii nebo v některém členském státě zakázány nebo přísně omezeny;
- c) vyvážené chemické látky, pokud jde o jejich klasifikaci, označování a balení.

2. Toto nařízení se nevztahuje na:

- a) omamné a psychotropní látky, na něž se vztahuje nařízení Rady (ES) č. 111/2005 ze dne 22. prosince 2004, kterým se stanoví pravidla pro sledování obchodu s prekursory drog mezi Společenstvím a třetími zeměmi ⁽¹⁾;
- b) radioaktivní materiály a látky, na něž se vztahuje směrnice Rady 96/29/Euratom ze dne 13. května 1996, kterou se stanoví základní bezpečnostní standardy na ochranu zdraví pracovníků a obyvatelstva před riziky vyplývajícími z ionizujícího záření ⁽²⁾;
- c) odpady, na něž se vztahuje směrnice Evropského parlamentu a Rady 2008/98/ES ze dne 19. listopadu 2008 o odpadech ⁽³⁾;

⁽¹⁾ Úř. věst. L 22, 26.1.2005, s. 1.

⁽²⁾ Úř. věst. L 159, 29.6.1996, s. 1.

⁽³⁾ Úř. věst. L 312, 22.11.2008, s. 3.

▼B

- d) chemické zbraně, na něž se vztahuje nařízení Rady (ES) č. 428/2009 ze dne 5. května 2009, kterým se zavádí režim Společenství pro kontrolu vývozu, přepravy, zprostředkování a tranzitu zboží dvojího užití ⁽¹⁾;
- e) potraviny a potravinářské přídatné látky, na něž se vztahuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 882/2004 ze dne 29. dubna 2004 o úředních kontrolách za účelem ověření dodržování právních předpisů týkajících se krmiv a potravin a pravidel o zdraví zvířat a dobrých životních podmínkách zvířat ⁽²⁾;
- f) krmiva, na něž se vztahuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 178/2002 ze dne 28. ledna 2002, kterým se stanoví obecné zásady a požadavky potravinového práva, zřizuje se Evropský úřad pro bezpečnost potravin a stanoví postupy týkající se bezpečnosti potravin ⁽³⁾, včetně doplňkových látek, zpracovaná, částečně zpracovaná nebo nezpracovaná, určená ke krmení zvířat orální cestou;
- g) geneticky modifikované organismy podle směrnice Evropského parlamentu a Rady 2001/18/ES ze dne 12. března 2001 o záměrném uvolňování geneticky modifikovaných organismů do životního prostředí ⁽⁴⁾;
- h) s výjimkou látek uvedených v čl. 3 odst. 5) písm. b) tohoto nařízení, hromadně vyráběné léčivé přípravky a veterinární léčivé přípravky, na něž se vztahují směrnice Evropského parlamentu a Rady 2001/83/ES ze dne 6. listopadu 2001 o kodexu Společenství týkajícím se humánních léčivých přípravků ⁽⁵⁾ a směrnice Evropského parlamentu a Rady 2001/82/ES ze dne 6. listopadu 2001 o kodexu Společenství týkajícím se veterinárních léčivých přípravků ⁽⁶⁾.

3. Toto nařízení se nevztahuje na chemické látky vyvážené pro účely výzkumu nebo analýzy v množstvích, která pravděpodobně neovlivní zdraví člověka nebo životní prostředí a v každém případě nepřekračují 10 kg od každého vývozce do každé dovážející země za rok.

Aniž je dotčen první pododstavec, vývozci chemických látek zmínění v prvním pododstavci obdrží prostřednictvím databáze uvedené v čl. 6 odst. 1 písm. a) zvláštní referenční identifikační číslo, které uvedou ve svém vývozním prohlášení.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 134, 29.5.2009, s. 1.

⁽²⁾ Úř. věst. L 165, 30.4.2004, s. 1.

⁽³⁾ Úř. věst. L 31, 1.2.2002, s. 1.

⁽⁴⁾ Úř. věst. L 106, 17.4.2001, s. 1.

⁽⁵⁾ Úř. věst. L 311, 28.11.2001, s. 67.

⁽⁶⁾ Úř. věst. L 311, 28.11.2001, s. 1.

▼B*Článek 3***Definice**

Pro účely tohoto nařízení se rozumí:

1) „chemickou látkou“ látka jako taková nebo obsažená ve směsi nebo směs vyrobená nebo získaná z přírodních zdrojů, s výjimkou živých organismů, jež patří do některé z těchto kategorií:

a) pesticidy, včetně vysoce nebezpečných pesticidních přípravků;

b) průmyslové chemické látky;

2) „látkou“ jakýkoli chemický prvek a jeho sloučeniny podle definice v čl. 3 bodě 1 nařízení (ES) č. 1907/2006;

3) „směsí“ směs nebo roztok vymezený v čl. 2 bodě 8 nařízení (ES) č. 1272/2008;

4) „výrobkem“ konečný výrobek, který zahrnuje nebo obsahuje chemickou látku, jejíž použití bylo v tomto konkrétním výrobku zakázáno nebo přísně omezeno právními předpisy Unie, nespadá-li uvedený výrobek do působnosti bodů 2 nebo 3;

5) „pesticidy“ chemické látky v některé z těchto dvou podkategorií:

a) pesticidy používané jako přípravky na ochranu rostlin podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1107/2009 ze dne 21. října 2009 o uvádění přípravků na ochranu rostlin na trh ⁽¹⁾;

b) jiné pesticidy, jako jsou:

i) biocidní přípravky podle směrnice Evropského parlamentu a Rady 98/8/ES ze dne 16. února 1998 o uvádění biocidních přípravků na trh ⁽²⁾ a

ii) desinfekční prostředky, insekticidy a paraziticidy podle směrnic 2001/82/ES a 2001/83/ES;

6) „průmyslovými chemickými látkami“ chemické látky v některé z těchto podkategorií:

a) chemické látky pro profesionální použití;

⁽¹⁾ Úř. věst. L 309, 24.11.2009, s. 1.

⁽²⁾ Úř. věst. L 123, 24.4.1998, s. 1.

▼B

- b) chemické látky pro použití veřejností;
- 7) „chemickou látkou, na kterou se vztahuje oznámení o vývozu“, každá chemická látka, která je v Unii zakázána nebo přísně omezena v jedné nebo více kategoriích nebo podkategoriích, a každá chemická látka, na kterou se vztahuje postup PIC, uvedená v části 1 přílohy I;
- 8) „chemickou látkou, která je způsobilá pro oznámení v rámci PIC“, každá chemická látka, která je v Unii nebo členském státě zakázána nebo přísně omezena v jedné nebo více kategoriích. Chemické látky, které jsou v Unii zakázány nebo přísně omezeny v jedné nebo více kategoriích, jsou uvedeny v části 2 přílohy I;
- 9) „chemickou látkou, na kterou se vztahuje postup PIC“, kterákoli chemická látka uvedená v příloze III úmluvy a v části 3 přílohy I tohoto nařízení;
- 10) „zakázanou chemickou látkou“ buď:
- a) chemická látka, jejíž všechna použití v jedné nebo více kategoriích nebo podkategoriích jsou zakázána konečným regulačním opatřením Unie za účelem ochrany zdraví člověka nebo životního prostředí, nebo
- b) chemická látka, jejíž první použití nebylo schváleno nebo kterou výrobci stáhli z trhu Unie nebo vyloučili z dalšího posuzování v rámci procesu oznamování, registrace nebo schvalování, pokud je prokázáno, že ohrožuje zdraví člověka nebo životní prostředí;
- 11) „přísně omezenou chemickou látkou“ buď:
- a) chemická látka, jejíž prakticky všechna použití v jedné nebo více kategoriích nebo podkategoriích jsou zakázána konečným regulačním opatřením Unie za účelem ochrany zdraví člověka nebo životního prostředí, ale jejíž určitá zvláštní použití zůstávají povolena, nebo
- b) chemická látka, jejíž prakticky všechna použití nebyla schválena nebo kterou výrobci stáhli z trhu Unie nebo vyloučili z dalšího posuzování v rámci procesu oznamování, registrace nebo schvalování, pokud je prokázáno, že ohrožuje zdraví člověka nebo životní prostředí;
- 12) „chemickou látkou, která je zakázána nebo přísně omezena členským státem“, každá chemická látka, která je zakázána nebo přísně omezena konečným vnitrostátním regulačním opatřením členského státu;

▼B

- 13) „konečným regulačním opatřením“ právně závazný akt, jehož účelem je zakázat nebo přísně omezit chemickou látku;
- 14) „vysoce nebezpečným pesticidním přípravkem“ chemická látka připravená pro použití jako pesticid, která za podmínek použití vyvolá vážné účinky na zdraví nebo na životní prostředí pozorovatelné krátce po jediné nebo opakované expozici;
- 15) „celním územím Unie“ území stanovené v článku 3 nařízení Rady (EHS) č. 2913/92 ze dne 12. října 1992, kterým se vydává celní kodex Společenství ⁽¹⁾;
- 16) „vývozem“:
 - a) trvalý nebo dočasný vývoz chemické látky, která splňuje podmínky čl. 28 odst. 2 Smlouvy o fungování EU;
 - b) zpětný vývoz chemické látky, která nesplňuje podmínky čl. 28 odst. 2 Smlouvy o fungování EU a na kterou se vztahuje jiný celní režim než režim vnějšího tranzitu Unie pro pohyb zboží přes celní území Unie;
- 17) „dovozem“ fyzické uvedení chemické látky, na kterou se vztahuje jiný celní režim než režim vnějšího tranzitu Unie pro pohyb zboží přes celní území Unie, na celní území Unie;
- 18) „vývozcem“ jakákoli z těchto fyzických nebo právnických osob:
 - a) osoba, jejímž jménem je vydáno vývozní prohlášení, tj. osoba, která má v době, kdy je přihlášení přijato, smlouvu s příjemcem ve smluvní straně nebo jiné zemi a je oprávněna rozhodnout o odeslání chemické látky mimo celní území Unie;
 - b) v případě, že nebyla uzavřena smlouva o vývozu, nebo v případě, že smluvní strana smlouvy o vývozu nejedná svým jménem, osoba, jež je oprávněna rozhodnout o odeslání chemické látky mimo celní území Unie;
 - c) v případě, že podle smlouvy, na které je vývoz založen, má právo nakládat s chemickou látkou osoba usazená mimo Unii, smluvní strana smlouvy o vývozu usazená v Unii;
- 19) „dovozcem“ každá fyzická nebo právnická osoba, která je v době dovozu na celní území Unie příjemcem chemické látky;

⁽¹⁾ Úř. věst. L 302, 19.10.1992, s. 1.

▼B

- 20) „smluvní stranou úmluvy“ nebo „smluvní stranou“ stát nebo organizace regionální hospodářské integrace, které vyjádřily souhlas být vázány úmluvou a pro které je úmluva v platnosti;
- 21) „jinou zemí“ každá země, která není smluvní stranou;
- 22) „agenturou“ Evropská agentura pro chemické látky zřízená nařízením (ES) č. 1907/2006;
- 23) „sekretariátem“ sekretariát úmluvy, pokud toto nařízení nestanoví jinak.

*Článek 4***Určené vnitrostátní orgány členských států**

Každý členský stát určí orgán nebo orgány (dále jen „určený vnitrostátní orgán“ nebo „určené vnitrostátní orgány“), které vykonávají správní funkce požadované tímto nařízením, pokud již tak neučinil před vstupem tohoto nařízení v platnost.

Členský stát o takovém určení uvědomí Komisi nejpozději do 17. listopadu 2012, pokud jí tato informace nebyla poskytnuta již před vstupem tohoto nařízení v platnost, a rovněž uvědomí Komisi v případě jakékoli změny určeného vnitrostátního orgánu.

*Článek 5***Účast Unie na činnostech vyplývajících z úmluvy**

1. Účast na činnostech vyplývajících z úmluvy spadá do společné odpovědnosti Komise a členských států, zejména pokud jde o technickou pomoc, výměnu informací a záležitosti týkající se urovnávání sporů, zastoupení v pomocných orgánech a hlasování.

2. Komise jedná při vykonávání správních funkcí podle úmluvy v souvislosti s postupem PIC jako společný určený orgán jménem všech určených vnitrostátních orgánů v úzké spolupráci a za konzultací s určenými vnitrostátními orgány členských států.

Komise je zejména odpovědná za:

- a) předávání oznámení Unie o vývozu smluvním stranám a jiným zemím podle článku 8;
- b) předkládání oznámení o příslušných konečných regulačních opatřeních týkající se chemických látek, které jsou podle článku 11 způsobilé pro oznámení v rámci PIC, sekretariátu;
- c) předání informací o jiných konečných regulačních opatřeních týkající se chemických látek, které nejsou způsobilé pro oznámení v rámci PIC, v souladu s článkem 12;

▼B

d) příjem informací od sekretariátu obecně.

Komise rovněž poskytne sekretariátu odpovědi Unie o dovozu pro chemické látky, na které se vztahuje postup PIC podle článku 13.

Kromě toho Komise koordinuje příspěvky Unie ke všem technickým záležitostem souvisejícím s:

- a) úmluvou;
- b) přípravou konference smluvních stran zřízenou čl. 18 odst. 1 úmluvy;
- c) Výborem pro přezkum chemických látek zřízeným v souladu s čl. 18 odst. 6 úmluvy (dále jen „Výbor pro přezkum chemických látek“);
- d) ostatními pomocnými orgány konference stran.

3. Komise a členské státy vyvinou nezbytnou iniciativu k zajištění přiměřeného zastoupení Unie v různých subjektech provádějících úmluvu.

Článek 6

Úkoly agentury

1. Agentura plní kromě úkolů, které jsou jí přiděleny podle článků 7, 8, 9, 10, 11, 13, 14, 15, 18, 19, 20, 21, 22 a 25 tyto úkoly:

- a) spravuje, dále rozvíjí a pravidelně aktualizuje databázi vývozu a dovozu nebezpečných chemických látek (dále jen „databáze“);
- b) zveřejňuje databázi na svých internetových stránkách;
- c) podle potřeby, se souhlasem Komise a po konzultaci s členskými státy poskytuje tomuto odvětví pomoc a technické a vědecké pokyny a nástroje, aby zajistila účinné uplatňování tohoto nařízení;
- d) se souhlasem Komise poskytuje určeným vnitrostátním orgánům členských států pomoc a technické a vědecké pokyny, aby zajistila účinné uplatňování tohoto nařízení;
- e) na žádost odborníků z členských států nebo Komise ve Výboru pro přezkum chemických látek zřízeném úmluvou a s využitím dostupných zdrojů poskytuje vstupní informace pro přípravu pokynů pro rozhodování uvedených v článku 7 úmluvy a dalších technických dokumentů týkajících se provádění úmluvy;

▼B

f) na požádání poskytuje Komisi technické a vědecké informace a pomoc, aby bylo zajištěno účinné provádění tohoto nařízení;

g) na požádání poskytuje Komisi technické a vědecké informace a pomoc při plnění její role společného určeného orgánu Unie.

2. Úkoly přidělené agentuře tímto nařízením vykonává sekretariát agentury.

Článek 7

Chemické látky, na které se vztahuje oznámení o vývozu, chemické látky, které jsou způsobilé pro oznámení v rámci PIC, a chemické látky, na které se vztahuje postup PIC

1. Chemické látky, na které se vztahuje oznámení o vývozu, chemické látky, které jsou způsobilé pro oznámení v rámci PIC a chemické látky, na které se vztahuje postup PIC, jsou uvedeny v příloze I.

2. Chemické látky uvedené na seznamu v příloze I jsou zařazeny do jedné nebo do několika ze tří skupin chemických látek, které jsou uvedeny jako část 1, 2 a 3 této přílohy.

Na chemické látky uvedené v části 1 přílohy I se vztahuje oznámení o vývozu podle článku 8, s uvedením podrobných informací o identitě látky, o kategorii nebo podkategorii použití, na které se vztahuje omezení, o druhu omezení a v případě potřeby doplňující informace, zejména o výjimkách z požadavků na oznámení o vývozu.

Chemické látky uvedené v části 2 přílohy I jsou kromě toho, že se na ně vztahuje oznámení o vývozu podle článku 8, způsobilé pro oznámení v rámci PIC podle článku 11, s uvedením podrobných informací o identitě látky a o kategorii použití.

Na chemické látky uvedené v části 3 přílohy I se vztahuje postup PIC, s uvedením kategorie použití a v případě potřeby doplňujících informací, zejména o požadavků na oznámení o vývozu.

3. Seznamy uvedené v příloze I jsou veřejnosti zpřístupněny prostřednictvím databáze.

Článek 8

Oznámení o vývozu předaná smluvním stranám a jiným zemím

1. V případě látek uvedených v části 1 přílohy I nebo směsí obsahujících tyto látky v koncentraci, v jejímž důsledku se uplatňují povinnosti označování podle nařízení (ES) č. 1272/2008 bez ohledu na

▼B

přítomnost jakýchkoli jiných látek, se použijí odstavce 2 až 8 tohoto článku bez ohledu na předpokládané použití chemické látky v dovážející smluvní straně nebo v dovážející jiné zemi.

2. Jestliže má vývozce vyvézt chemickou látku podle odstavce 1 z Unie do smluvní strany nebo do jiné země poprvé ode dne, kdy se na tuto látku začalo vztahovat toto nařízení, oznámí to určenému vnitrostátnímu orgánu členského státu, v němž je usazen (dále jen „členský stát vývozce“), a to nejpozději 35 dní před předpokládaným dnem vývozu. Následně vývozce oznámí tomuto vnitrostátnímu orgánu první vývoz chemické látky v každém kalendářním roce, a to nejpozději 35 dní před datem vývozu. Oznámení musí být v souladu s požadavky na informace stanovenými v příloze II a jsou zpřístupněna Komisi a členským státům prostřednictvím databáze.

Určený vnitrostátní orgán členského státu vývozce ověří soulad informací s přílohou II, a je-li oznámení úplné, předá jej nejpozději do 25 dní před předpokládaným vývozem agentuře.

Agentura jménem Komise předá oznámení určenému vnitrostátnímu orgánu dovážející smluvní strany nebo příslušnému orgánu dovážející jiné země a přijme opatření nezbytná k zajištění toho, aby tyto orgány uvedené oznámení obdržely nejpozději 15 dní před prvním zamýšleným vývozem chemické látky a poté do 15 dní před prvním vývozem v každém následujícím kalendářním roce.

Agentura zaregistruje každé oznámení o vývozu v databázi a přidělí mu referenční identifikační číslo. Agentura rovněž každý kalendářní rok prostřednictvím databáze zpřístupní veřejnosti a určeným vnitrostátním orgánům členských států podle potřeby aktualizovaný seznam příslušných chemických látek a dovážejících smluvních stran a jiných zemí.

3. Jestliže agentura neobdrží od dovážející smluvní strany nebo jiné země potvrzení o přijetí oznámení o prvním vývozu uskutečněném po zařazení chemické látky do části I přílohy I do 30 dní po odeslání oznámení, zašle jménem Komise druhé oznámení. Agentura vyvine jménem Komise přiměřené úsilí, aby zajistila, že určený vnitrostátní orgán dovážející smluvní strany nebo příslušný orgán dovážející jiné země obdrží druhé oznámení.

4. U vývozů, které se uskuteční poté, co vstoupí v platnost změny právních předpisů Unie týkajících se uvádění na trh, používání nebo označování dotčených látek, nebo kdykoli se složení příslušné směsi změní tak, že se v důsledku toho změní označení takové směsi, se vydá nové oznámení o vývozu v souladu s odstavcem 2. Nové oznámení musí být v souladu s požadavky na informace stanovenými v příloze II a uvede se v něm, že se jedná o revizi předchozího oznámení.

▼B

5. Jestliže se vývoz látky uskutečňuje v souvislosti s mimořádnou situací, kdy každé zdržení může ohrozit veřejné zdraví nebo životní prostředí v dovážející smluvní straně nebo jiné zemi, může určený vnitrostátní orgán členského státu vývozce na odůvodněnou žádost vývozce nebo dovážející smluvní strany nebo jiné země po konzultaci s Komisí, již je nápomocna agentura, od požadavků udělit výjimku z povinností uvedených v odstavcích 2, 3 a 4 zcela nebo částečně. Pokud Komise do deseti dní od zaslání podrobností žádosti určeným vnitrostátním orgánem členského státu nevydá zamítavou odpověď, považuje se rozhodnutí o žádosti za přijaté, a to po konzultaci s Komisí.

6. Aniž jsou dotčeny povinnosti stanovené v čl. 19 odst. 2, zanikají povinnosti stanovené v odstavcích 2, 3 a 4 tohoto článku tehdy, pokud jsou splněny všechny tyto podmínky:

- a) na chemickou látku se začal vztahovat postup PIC;
- b) dovážející země je smluvní stranou úmluvy a předala sekretariátu v souladu s čl. 10 odst. 2 úmluvy odpověď, zda souhlasí nebo nesouhlasí s dovozem dané chemické látky; a
- c) sekretariát Komise o odpovědi uvědomil a Komise ji předala členským státům a agentuře.

Bez ohledu na první pododstavec tohoto odstavce však povinnosti stanovené v odstavcích 2, 3 a 4 tohoto článku nezanikají, pokud dovážející země je smluvní stranou úmluvy a výslovně požaduje, například ve svém rozhodnutí o dovozu nebo jinak, aby vyvážející smluvní strany i nadále poskytovaly oznámení o vývozu.

Aniž jsou dotčeny povinnosti stanovené v čl. 19 odst. 2, zanikají povinnosti stanovené v odstavcích 2, 3 a 4 tohoto článku rovněž tehdy, pokud jsou splněny obě tyto podmínky:

- a) určený vnitrostátní orgán dovážející smluvní strany nebo příslušný orgán dovážející jiné země upustil od požadavku oznamování vývozu chemické látky a
- b) Komise tuto informaci obdržela od sekretariátu nebo od určeného vnitrostátního orgánu dovážející smluvní strany nebo od příslušného orgánu dovážející jiné země a předala ji členským státům a agentuře, která ji zpřístupnila prostřednictvím databáze.

7. Komise, příslušné určené vnitrostátní orgány členských států, agentura a vývozci poskytnou na požádání dovážejícím smluvním stranám nebo jiným zemím dostupné doplňující informace o vyvážených chemických látkách.

▼B

8. Členské státy mohou transparentním způsobem zavést systémy zavazující vývozce platit správní poplatek za každé oznámení o vývozu a za každou podanou žádost o výslovný souhlas ve výši odpovídající nákladům, které vynaloží na provádění postupů stanovených v odstavcích 2 a 4 tohoto článku a v čl. 14 odst. 6 a 7.

*Článek 9***Oznámení o vývozu obdržená od smluvních stran a jiných zemí**

1. Oznámení o vývozu, které agentura obdrží od určeného vnitrostátního orgánu smluvní strany nebo příslušného orgánu jiné země o vývozu chemické látky do Unie, jejíž výroba, používání, spotřeba, přeprava, prodej nebo manipulace s ní je zakázána nebo přísně omezena právními předpisy uvedené smluvní strany nebo jiné země, jsou do 15 dní ode dne, kdy agentura obdržela toto oznámení, zpřístupněna prostřednictvím databáze.

Agentura potvrdí jménem Komise příjem oznámení o prvním vývozu, které obdrží pro každou chemickou látku od každé smluvní strany nebo jiné země.

Určený vnitrostátní orgán členského státu přijímajícího vývoz obdrží do 10 dní od obdržení kopii každého oznámení došlého agentuře spolu se všemi dostupnými informacemi. Ostatní členské státy mohou na požádání obdržet kopie.

2. Jestliže Komise nebo určené vnitrostátní orgány členských států obdrží přímo nebo nepřímo od určených vnitrostátních orgánů smluvních stran nebo příslušných orgánů jiných zemí jakákoli oznámení o vývozu, neprodleně tato oznámení předají agentuře spolu se všemi dostupnými informacemi.

*Článek 10***Informace o vývozu a dovozu chemických látek**

1. Každý vývozce jedné nebo více z následujících položek:

a) látek uvedených v příloze I;

b) směsi obsahující takové látky v koncentraci, v jejímž důsledku se uplatňují povinnosti označování podle nařízení (ES) č. 1272/2008 bez ohledu na přítomnost jakýchkoli jiných látek; nebo

c) výrobků obsahujících látky uvedené v části 2 nebo 3 přílohy I v nezreagované formě nebo směsi obsahujících takové látky v koncentraci, v jejímž důsledku se uplatňují povinnosti označování podle nařízení (ES) č. 1272/2008 bez ohledu na přítomnost jakýchkoli jiných látek,

▼B

informuje během prvního čtvrtletí každého roku určený vnitrostátní orgán členského státu vývozce o množství chemické látky (jako takové nebo obsažené ve směsích nebo ve výrobcích), kterou dodal do jakékoli smluvní strany nebo jiné země během předcházejícího roku. Spolu s těmito informacemi dodá seznam jmen a adres všech fyzických či právnických osob dovážejících chemickou látku do strany nebo jiné země, pro které se během uvedeného období uskutečnila dodávka. Tyto informace uvádějí samostatně vývozy uskutečněné podle čl. 14 odst. 7.

Každý dovozce v Unii poskytne rovnocenné informace o množstvích dovezených do Unie.

2. Na žádost Komise, již je nápomocna agentura, nebo určeného vnitrostátního orgánu svého členského státu poskytne vývozce nebo dovozce veškeré doplňující informace o chemické látce, které jsou nezbytné pro provedení tohoto nařízení.

3. Každý členský stát poskytne agentuře každoročně souhrnné informace v souladu s přílohou III. Agentura tyto informace shrne na úrovni Unie a informace, které nejsou důvěrné, zpřístupní prostřednictvím databáze.

Článek 11

Oznamování zakázaných nebo přísně omezených chemických látek v rámci úmluvy

1. Komise písemně oznámí sekretariátu chemické látky, jejichž seznam je uveden v části 2 přílohy I, které jsou způsobilé pro oznámení v rámci PIC.

2. Pokud jsou další chemické látky zařazeny do části 2 přílohy I podle druhého pododstavce čl. 23 odst. 2, oznámí Komise tyto chemické látky sekretariátu. Oznámení se podá co nejdříve po přijetí příslušného konečného regulačního opatření na úrovni Unie, kterým se chemická látka zakazuje nebo přísně omezuje, nejpozději 90 dní ode dne, kdy se má toto konečné regulační opatření použít.

3. Oznámení v rámci PIC poskytne všechny příslušné informace požadované v příloze IV.

4. Komise při určování priorit pro oznamování zohlední, zda je chemická látka již uvedena v části 3 přílohy I, dále rozsah, ve kterém je možno splnit požadavky na informace uvedené v příloze IV, a závažnost rizik představovaných chemickou látkou, zejména pro rozvojové země.

Pokud je chemická látka způsobilá pro oznámení v rámci PIC, ale informace nesplňují požadavky uvedené v příloze IV, zjištění vývozci nebo dovozci poskytnou na požádání Komise všechny příslušné informace, které jsou jim dostupné, včetně informací, které získají z jiných vnitrostátních nebo mezinárodních programů kontroly chemických látek, a to do 60 dní.

▼B

5. Pokud se konečné regulační opatření oznámené podle odstavce 1 nebo 2 změní, Komise to co nejdříve po přijetí nového konečného regulačního opatření oznámí písemně sekretariátu, nejpozději však do 60 dní ode dne, kdy se má nové konečné regulační opatření použít.

Komise poskytne všechny příslušné informace, které nebyly k dispozici v době, kdy bylo podáno původní oznámení podle odstavce 1 nebo 2.

6. Na žádost kterékoli smluvní strany nebo sekretariátu poskytne Komise doplňující informace o chemické látce nebo o konečném regulačním opatření, pokud je to možné.

Členské státy a agentura na požádání poskytují Komisi nezbytnou pomoc při shromažďování údajů.

7. Komise neprodleně předá členským státům a agentuře informace, které obdrží od sekretariátu, o chemických látkách oznámených jinými smluvními stranami jako zakázané nebo přísně omezené.

Komise případně v úzké spolupráci s členskými státy a agenturou hodnotí potřebu navrhnout na úrovni Unie opatření k prevenci veškerých nepříjemných rizik pro zdraví člověka nebo životní prostředí v Unii.

8. Pokud členský stát v souladu s platnými právními předpisy Unie přijme konečné vnitrostátní regulační opatření, kterým se zakazují nebo přísně omezují chemické látky, poskytne Komisi příslušné informace. Komise zpřístupní tyto informace členským státům. Členské státy mohou v průběhu čtyř týdnů od obdržení těchto informací zaslat Komisi a členskému státu, který oznámil konečné vnitrostátní regulační opatření, připomínky k možnému oznámení v rámci PIC, včetně zejména příslušných informací o svém vnitrostátním postoji k regulaci uvedené chemické látky. Předkládající členský stát po zvážení připomínek informuje Komisi, zda má Komise:

a) podat sekretariátu oznámení v rámci PIC podle tohoto článku nebo

b) poskytnout sekretariátu informace podle článku 12.

Článek 12

Informace poskytované sekretariátu o zakázaných nebo přísně omezených chemických látkách, které nejsou způsobilé pro oznámení v rámci PIC

V případě chemických látek uvedených pouze v části 1 přílohy I nebo po obdržení informací od členského státu podle čl. 11 odst. 8 písm. b), poskytne Komise sekretariátu informace o příslušných konečných regulačních opatřeních, aby mohly být tyto informace podle potřeby předávány ostatním smluvním stranám úmluvy.



Článek 13

Povinnosti týkající se dovozu chemických látek

1. Komise neprodleně předá členským státům a agentuře veškeré pokyny pro rozhodování, které obdrží od sekretariátu.

Komise prostřednictvím prováděcích aktů přijme rozhodnutí o dovozu formou konečné nebo prozatímní odpovědi o dovozu jménem Unie, týkající se budoucího dovozu dotčené chemické látky. Tento prováděcí akt se přijme poradním postupem podle čl. 27 odst. 2. Komise oznámí rozhodnutí sekretariátu co nejdříve, nejpozději však devět měsíců ode dne, kdy byly sekretariátem rozeslány pokyny pro rozhodování.

Pokud se na chemickou látku začnou vztahovat doplněná nebo pozměněná omezení podle právních předpisů Unie, přijme Komise prostřednictvím prováděcích aktů opravené rozhodnutí o dovozu. Tento prováděcí akt se přijme poradním postupem podle čl. 27 odst. 2. Komise oznámí opravené rozhodnutí o dovozu sekretariátu.

2. V případě, že je chemická látka zakázána nebo přísně omezena jedním nebo několika členskými státy, Komise na základě písemné žádosti uvedených členských států zohlední tuto informaci ve svém rozhodnutí o dovozu.

3. Rozhodnutí o dovozu podle odstavce 1 se vztahuje na kategorii nebo kategorie uvedené pro tuto chemickou látku v pokynech pro rozhodování.

4. Komise při oznamování rozhodnutí o dovozu poskytne sekretariátu popis právních a správních opatření, na kterých je toto rozhodnutí založeno.

5. Každý určený vnitrostátní orgán členského státu zpřístupní rozhodnutí o dovozu podle odstavce 1 dotčeným osobám, na které se vztahuje jeho rozhodovací pravomoc, v souladu se svými právními či správními opatřeními. Agentura zveřejní rozhodnutí o dovozu podle odstavce 1 prostřednictvím databáze.

6. Komise v úzké spolupráci s členskými státy a agenturou případně zhodnotí potřebu navrhnout na úrovni Unie opatření k prevenci jakýchkoli nepřijatelných rizik pro zdraví člověka nebo životní prostředí v Unii, přičemž zohlední informace obsažené v pokynech pro rozhodnutí.

Článek 14

Jiné povinnosti týkající se vývozu chemických látek než jsou požadavky na oznámení o vývozu

1. Komise neprodleně předá členským státům, agentuře a evropským průmyslovým svazům informace, které obdrží od sekretariátu například ve formě oběžníků a které se týkají chemických látek, na něž se vztahuje postup PIC, a rozhodnutí dovážejících smluvních stran o podmínkách dovozu těchto chemických látek. Neprodleně předá členským státům a agentuře rovněž informace o každém případě neposkytnutí odpovědi v souladu s čl. 10 odst. 2 úmluvy. Agentura přidělí každému

▼B

rozhodnutí o dovozu referenční identifikační číslo a uchovává všechny informace týkající se takových rozhodnutí přístupné pro veřejnost prostřednictvím databáze, a na požádání tyto informace každému poskytne.

2. Komise přiřadí každé chemické látce uvedené v příloze I klasifikační kód podle kombinované nomenklatury Evropské unie. Tyto klasifikační kódy se revidují podle potřeby na základě změn provedených v nomenklatuře harmonizovaného systému Světové celní organizace nebo v kombinované nomenklatuře Evropské unie týkající se příslušných chemických látek.

3. Každý členský stát sdělí informace a rozhodnutí předané Komisi podle odstavce 1 dotčeným osobám, které jsou v jeho jurisdikci.

4. Vývozci dosáhnou souladu s rozhodnutími o každé odpovědi o dovozu do šesti měsíců ode dne, kdy sekretariát poprvé informoval Komisi o takovém rozhodnutí podle odstavce 1.

5. Komise, již je nápomocna agentura, a členské státy na požádání podle potřeby poskytují rady a pomáhají dovážejícím smluvním stranám získat další informace potřebné pro přípravu odpovědi určené sekretariátu o dovozu uvedené chemické látky.

6. Látky uvedené v části 2 nebo 3 přílohy I nebo směsi obsahující tyto látky v koncentraci, v jejímž důsledku se uplatňují povinnosti označování podle nařízení (ES) č. 1272/2008 bez ohledu na přítomnost jakýchkoli jiných látek a na předpokládané použití těchto látek v dovážející smluvní straně nebo jiné zemi, je možno vyvážet, pouze pokud je splněna jedna z těchto podmínek:

- a) vývozce si vyžádal a obdržel výslovný souhlas s dovozem prostřednictvím určeného vnitrostátního orgánu členského státu vývozce po konzultaci s Komisí, již je nápomocna agentura, a s určeným vnitrostátním orgánem dovážející smluvní strany nebo příslušným orgánem dovážející jiné země;
- b) v případě chemických látek uvedených v části 3 přílohy I se v posledním oběžníku vydaném sekretariátem podle odstavce 1 uvede, že dovážející smluvní strana dala souhlas k dovozu.

V případě chemických látek uvedených v části 2 přílohy I, které mají být vyvezeny do zemí OECD, smí určený vnitrostátní orgán členského státu vývozce na jeho žádost po konzultaci s Komisí a případ od případu rozhodnout, že se výslovný souhlas nepožaduje, pokud byla v době dovozu do dotyčné země OECD na chemickou látku vydána licence, chemická látka je registrována nebo povolena v této zemi OECD.

▼B

Byl-li podle písmene a) prvního pododstavce vyžádán výslovný souhlas a agentura neobdržela odpověď na žádost do 30 dní, zašle agentura jménem Komise upomínku, pokud odpověď neobdržela Komise nebo určený vnitrostátní orgán členského státu vývozce, které ji agentuře předaly. Pokud během dalších 30 dní stále není odpověď poskytnuta, může agentura podle potřeby zaslat další upomínky.

7. V případě chemických látek uvedených v částech 2 a 3 přílohy I, smí určený vnitrostátní orgán členského státu vývozce po konzultaci s Komisí, již je nápomocna agentura, a případ od případu a na základě druhého pododstavce rozhodnout, že se vývoz může uskutečnit, pokud neexistují žádné důkazy z úředních zdrojů o tom, že dovážející smluvní strana nebo jiná země přijala konečné regulační opatření zakazující nebo přísně omezující použití dané chemické látky a pokud po vynaložení veškerého přiměřeného úsilí nebyla obdržena odpověď na žádost o výslovný souhlas podle odst. 6 písm. a) do 60 dní a pokud je splněna alespoň jedna z následujících podmínek:

- a) existují důkazy z úředních zdrojů dovážející smluvní strany nebo dovážející jiné země o tom, že na chemickou látku je vydána licence, je registrována nebo povolena; nebo
- b) předpokládané použití uvedené v oznámení o vývozu a písemně potvrzené fyzickou či právní osobou dovážející chemickou látku do smluvní strany či jiné země není v kategorii, pro niž je chemická látka uvedena v částech 2 a 3 přílohy I a existují důkazy z úředních zdrojů o tom, že daná chemická látka byla v průběhu předcházejících pěti let používána v dovážející smluvní straně nebo jiné dotčené zemi nebo do ní dovážena.

V případě chemických látek uvedených v části 3 přílohy I, vývoz na základě splnění podmínek podle písmene b) se nemůže uskutečnit, byla-li chemická látka klasifikována v souladu s nařízením (ES) č. 1272/2008 jako karcinogenní kategorie 1 A nebo 1B, mutagenní kategorie 1 A nebo 1B, nebo jako toxická pro reprodukci kategorie 1 A nebo 1B, nebo odpovídá-li chemická látka kritériím uvedeným v příloze XIII nařízení (ES) č. 1907/2006, která vymezují perzistentní, bioakumulativní a toxické nebo velmi perzistentní a velmi bioakumulativní látky.

Při rozhodování o vývozu chemických látek uvedených v části 3 přílohy I posoudí určený vnitrostátní orgán členského státu vývozce po konzultaci s Komisí, již je nápomocna agentura, možný dopad používání chemické látky v dovážející smluvní straně nebo jiné zemi na zdraví člověka a životní prostředí a předloží příslušnou dokumentaci agentuře, aby byla zveřejněna prostřednictvím databáze.

8. Platnost každého výslovného souhlasu obdrženého podle odst. 6 písm. a) nebo rozhodnutí pokračovat s vývozem, pokud chybí výslovný souhlas podle odstavce 7 podléhá pravidelnému přezkumu Komise po konzultaci s dotčenými členskými státy takto:

▼B

- a) v případě každého výslovného souhlasu obdrženého podle odst. 6 písm. a) se nový výslovný souhlas požaduje do konce třetího kalendářního roku poté, co byl souhlas udělen, pokud podmínky tohoto souhlasu nestanoví jinak;
- b) pokud nebyla mezitím obdržena odpověď na žádost, rozhodnutí pokračovat s vývozem, pokud chybí výslovný souhlas podle odstavce 7 platí maximálně po dobu dvanácti měsíců a po jejím uplynutí se požaduje výslovný souhlas.

V případech uvedených v prvním pododstavci písm. a) smějí nicméně vývozy pokračovat i po uplynutí příslušného období do obdržení odpovědi na novou žádost o výslovný souhlas po dobu dodatečných dvanácti měsíců.

9. Agentura registruje v databázi veškeré žádosti o výslovný souhlas, obdržené odpovědi a rozhodnutí pokračovat s vývozem, pokud chybí výslovný souhlas, včetně dokumentace uvedené v odst. 7 třetím pododstavci. Každému obdrženému výslovnému souhlasu nebo rozhodnutí pokračovat s vývozem, pokud chybí výslovný souhlas, se přidělí referenční identifikační číslo a zapíše se na seznam se všemi příslušnými informacemi o jakýchkoli dodatečných podmínkách, např. dobách platnosti. Informace, které nejsou důvěrné, se zpřístupní prostřednictvím databáze.

10. Žádná chemická látka se nevyveze později než šest měsíců před datem ukončení své použitelnosti, pokud takové datum existuje nebo může být odvozeno z data výroby a pokud tomu nebrání vnitřní vlastnosti chemické látky. Zejména v případě pesticidů vývozci zajistí, aby byly rozměry a balení nádob na pesticidy optimalizovány s cílem snížit riziko vytváření zastaralých zásob.

11. Při vývozu pesticidů vývozci zajistí, aby označení obsahovalo zvláštní informace o podmínkách skladování a stabilitě při skladování v klimatických podmínkách dovážející smluvní strany nebo jiné země. Kromě toho zajistí, aby byly vyvážené pesticidy v souladu s normami čistoty stanovenými v právních předpisech Unie.

Článek 15

Vývoz některých chemických látek a výrobků

1. Na výrobky se vztahuje postup oznámení o vývozu podle článku 8, obsahující-li:

- a) látky uvedené v části 2 nebo 3 přílohy I v nezreagované formě;
- b) směsi obsahující takové látky v koncentraci, v jejímž důsledku se uplatňují povinnosti označování podle nařízení (ES) č. 1272/2008 bez ohledu na přítomnost jakýchkoli jiných látek.

▼B

2. Chemické látky a výrobky, jejichž používání je v Unii zakázáno z důvodů ochrany zdraví člověka nebo životního prostředí, a jež jsou uvedeny v příloze V, se nesmějí vyvážet.

*Článek 16***Informace o tranzitní přepravě**

1. Smluvní strany úmluvy, které požadují informace o tranzitní přepravě chemických látek, na které se vztahuje postup PIC, jsou spolu s informacemi požadovanými každou smluvní stranou prostřednictvím sekretariátu uvedeny v příloze VI.

2. Jestliže je chemická látka uvedená v části 3 přílohy I přepravována přes území smluvní strany úmluvy uvedené v příloze VI, poskytne vývozce, pokud je to možné, určenému vnitrostátnímu orgánu členského státu vývozce informace požadované dotyčnou smluvní stranou úmluvy v souladu s přílohou VI nejpozději 30 dní před tím, než se uskuteční první tranzitní přeprava, a nejpozději osm dní před každou následující tranzitní přepravou.

3. Určený vnitrostátní orgán členského státu vývozce předá Komisi a v kopii agentuře informace získané od vývozce podle odstavce 2, spolu se všemi dostupnými doplňujícími informacemi.

4. Komise předá informace obdržené podle odstavce 3 určeným vnitrostátním orgánům smluvních stran úmluvy, které tyto informace požadovaly, spolu se všemi dostupnými doplňujícími informacemi nejpozději 15 dní před první tranzitní přepravou a před každou následující tranzitní přepravou.

*Článek 17***Informace, které musí být přiloženy k vyváženým chemickým látkám**

1. Pro chemické látky, které jsou určeny pro vývoz, platí ustanovení pro balení a označování stanovené nebo uvedené v nařízení (ES) č. 1107/2009, ve směrnici 98/8/ES a v nařízení (ES) č. 1272/2008 nebo v jakémkoli jiném příslušném právním předpisu Unie.

První pododstavec platí, pokud tato ustanovení nejsou v rozporu se zvláštními požadavky dovážející smluvní strany nebo jiné země.

2. V případě potřeby se na štítku uvede datum ukončení použitelnosti a datum výroby chemických látek uvedených v odstavci 1 nebo v příloze I a případně se uvede datum ukončení použitelnosti pro různé klimatické oblasti.

▼B

3. Bezpečnostní list podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 se přikládá při vývozu chemických látek uvedených v odstavci 1. Vývozce zašle bezpečnostní list každé fyzické či právnické osobě dovážející chemickou látku do smluvní strany nebo jiné země.

4. Informace na štítku a v bezpečnostním listu se uvádějí, pokud je to možné, v úředních jazycích nebo v jednom či více hlavních jazycích země určení nebo oblasti předpokládaného použití.

*Článek 18***Povinnosti orgánů členských států při kontrole dovozu a vývozu**

1. Každý členský stát určí orgány, jako např. celní orgány odpovědné za kontrolu dovozu a vývozu chemických látek uvedených v příloze I, pokud tak již neučinil před vstupem tohoto nařízení v platnost.

Komise, za podpory agentury, a členské státy postupují cíleně a koordinovaně při kontrole dodržování tohoto nařízení ze strany vývozců.

2. Síť orgánů členských států odpovědných za prosazování tohoto nařízení koordinuje fórum pro výměnu informací o prosazování zřízené nařízením (ES) č. 1907/2006.

3. Každý členský stát zahrne do svých pravidelných zpráv o fungování postupů podle čl. 22 odst. 1 podrobnosti o činnostech těchto svých orgánů v tomto ohledu.

*Článek 19***Další povinnosti vývozců**

1. Vývozci chemických látek, na něž se vztahují povinnosti stanovené v čl. 8 odst. 2 a 4, uvedou příslušná referenční identifikační čísla ve svých vývozních prohlášeních (kolonka 44 jednotných správních dokladů nebo odpovídající údaj v elektronickém vývozním prohlášení) podle čl. 161 odst. 5 nařízení Rady (EHS) č. 2913/92.

2. Vývozci chemických látek osvobození podle čl. 8 odst. 5 od povinností stanovených v odstavcích 2 a 4 uvedeného článku nebo chemických látek, pro které tato povinnost přestala platit v souladu s čl. 8 odst. 6, obdrží prostřednictvím databáze zvláštní referenční identifikační číslo a toto číslo uvedou ve svém vývozním prohlášení.

▼B

3. Pokud o to agentura požádá, využijí vývozci databázi pro předložení informací nezbytných pro plnění svých povinností v rámci tohoto nařízení prostřednictvím databáze agentury.

*Článek 20***Výměna informací**

1. Komise, jíž je nápomocna agentura, a členské státy podle potřeby usnadní poskytování vědeckých, technických, ekonomických a právních informací o chemických látkách v oblasti působnosti tohoto nařízení, včetně informací toxikologických, ekotoxikologických a bezpečnostních.

Komise s podporou členských států a agentury, pokud to je nezbytné, případně zajistí následující:

- a) poskytování veřejně dostupných informací o regulačních opatřeních týkajících se cílů úmluvy;
- b) poskytování informací smluvním stranám a jiným zemím, ať již přímo, nebo prostřednictvím sekretariátu, o takových opatřeních, která podstatně omezují jeden nebo více způsobů používání chemické látky.

2. Komise, členské státy a agentura podle vzájemné dohody chrání veškeré důvěrné informace získané od smluvní strany nebo jiné země.

3. Pokud jde o předávání informací podle tohoto nařízení a aniž je dotčena směrnice Evropského parlamentu a Rady 2003/4/ES ⁽¹⁾, nepovažují se za důvěrné alespoň tyto údaje:

- a) informace uvedené v příloze II a příloze IV;
- b) informace obsažené v bezpečnostních listech podle čl. 17 odst. 3;
- c) datum ukončení použitelnosti chemické látky;
- d) datum výroby chemické látky;
- e) informace o preventivních opatřeních, včetně klasifikace nebezpečnosti, povahy rizika a příslušných bezpečnostních pokynů;

⁽¹⁾ Úř. věst. L 41, 14.2.2003, s. 26.

▼B

- f) souhrn výsledků toxikologických a ekotoxikologických zkoušek;
 - g) informace o nakládání s obaly po odstranění chemických látek.
4. Agentura připravuje každé dva roky shrnutí dodaných informací.

*Článek 21***Technická pomoc**

Komise, určené vnitrostátní orgány členských států a agentura, při zohlednění zejména potřeb rozvojových zemí a zemí v procesu hospodářské transformace, spolupracují na podpoře technické pomoci, včetně odborné přípravy, pro rozvoj infrastruktury, kapacit a odborných znalostí nezbytných pro správné nakládání s chemickými látkami během celé doby jejich životnosti.

Technická pomoc se zaměří, s cílem umožnit těmto zemím provádět úmluvu, zejména na poskytování technických informací o chemických látkách, na podporu výměny odborníků, na podporu zřizování a zachování určených vnitrostátních orgánů a na poskytování odborných technických znalostí nezbytných pro identifikaci nebezpečných pesticidních přípravků a pro přípravu oznámení pro sekretariát.

Komise a členské státy se aktivně podílí na mezinárodních činnostech vytváření kapacit v oblasti nakládání s chemickými látkami prostřednictvím poskytování informací o projektech, které podporují nebo financují, za účelem zlepšení nakládání s chemickými látkami v rozvojových zemích a zemích v procesu hospodářské transformace. Komise a členské státy zvažují rovněž poskytování podpory nevládním organizacím.

*Článek 22***Sledování a podávání zpráv**

1. Členské státy a agentura předkládají každé tři roky Komisi informace o fungování postupů uvedených v tomto nařízení, včetně případných celních kontrol, protiprávních jednání, sankcí a nápravných opatření. Komise přijme prováděcí akt, kterým předem stanoví společnou formu předkládaných zpráv. Tento prováděcí akt se přijme poradním postupem podle čl. 27 odst. 2.

2. Komise zpracovává každé tři roky zprávu o provádění činností uvedených v tomto nařízení, za něž je odpovědná, a zahrne ji do souhrnné zprávy, do níž začlení informace poskytnuté členskými státy a agenturou podle odstavce 1. Stručný obsah zprávy, který se zveřejní na internetu, se předá Evropskému parlamentu a Radě.

▼B

3. Pokud jde o informace poskytnuté podle odstavců 1 a 2, dodrží Komise, členské státy a agentura příslušné povinnosti týkající se ochrany důvěrnosti údajů a vlastnických práv k nim.

*Článek 23***Aktualizace příloh**

1. Komise přezkoumá nejméně jednou za rok na základě vývoje právních předpisů Unie a úmluvy seznam chemických látek v příloze I.

2. Při určování toho, zda konečné regulační opatření na úrovni Unie znamená zákaz nebo přísné omezení, se účinek opatření posuzuje na úrovni podkategorií v rámci kategorií „pesticidy“ a „průmyslové chemické látky“. Jestliže regulační opatření zakazuje nebo přísně omezuje chemickou látku ve kterékoli z těchto podkategorií, zahrne se do části 1 přílohy I.

Při určování toho, zda konečné regulační opatření na úrovni Unie znamená zákaz nebo přísné omezení, a tato chemická látka je tedy způsobilá pro oznámení v rámci PIC podle článku 11, se účinek opatření posuzuje na úrovni kategorií „pesticidy“ a „průmyslové chemické látky“. Jestliže regulační opatření zakazuje nebo přísně omezuje použití chemické látky v kterékoli z těchto kategorií, zahrne se rovněž do části 2 přílohy I.

3. Rozhodnutí o zahrnutí chemických látek do přílohy I, případně o změně jejich záznamů bude přijato bez zbytečného odkladu.

4. Za účelem přizpůsobení tohoto nařízení technickému pokroku je Komise oprávněna přijímat akty v přenesené pravomoci podle článku 26 pro tato opatření:

- a) zahrnutí chemické látky do části 1 nebo 2 přílohy I podle odstavce 2 tohoto článku po přijetí konečného regulačního opatření na úrovni Unie a jiných změn přílohy I, včetně změn stávajících záznamů;
- b) zahrnutí chemické látky, na kterou se vztahuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 850/2004 ze dne 29. dubna 2004 o perzistentních organických znečišťujících látkách ⁽¹⁾, do části 1 přílohy V;
- c) zahrnutí chemické látky, jež na úrovni Unie již podléhá zakazu vývozu, do části 2 přílohy V;
- d) změny stávajících záznamů v příloze V;
- e) změny příloh II, III, IV a VI.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 158, 30.4.2004, s. 7.



Článek 24

Rozpočet agentury

1. Pro účely tohoto nařízení sestávají příjmy agentury z:
 - a) dotace Unie ze souhrnného rozpočtu Evropské unie (oddíl Komise);
 - b) jakýchkoli dobrovolných příspěvků členských států.

2. Příjmy a výdaje za činnosti v rámci tohoto nařízení a příjmy a výdaje za činnosti v rámci jiných nařízení jsou vedeny odděleně prostřednictvím různých oddílů rozpočtu agentury.

Příjmy agentury uvedené v odstavci 1 se použijí na provádění jejích úkolů v rámci tohoto nařízení.

3. Komise do 1. března 2014 přezkoumá, zda je vhodné, aby agentura účtovala poplatky za služby poskytované vývozcům, a v případě nutnosti předloží příslušný návrh.

Článek 25

Formáty a programové vybavení pro předkládání informací agentuře

Agentura specifikuje formáty a programové vybavení pro předkládání informací agentuře a bezplatně je zpřístupní na svých internetových stránkách. Členské státy a ostatní smluvní strany, na něž se toto nařízení vztahuje, používají uvedené formáty a programové vybavení pro předkládání informací agentuře podle tohoto nařízení.

Článek 26

Výkon přenesené pravomoci

1. Pravomoc přijímat akty v přenesené pravomoci je svěřena Komisi za podmínek stanovených v tomto článku.

2. Pravomoc přijímat akty v přenesené pravomoci uvedené v čl. 23 odst. 4 je svěřena Komisi na dobu pěti let od 1. března 2014. Komise vypracuje zprávu o přenesení pravomoci nejpozději devět měsíců před koncem tohoto pětiletého období. Přenesení pravomoci se automaticky prodlužuje o stejně dlouhá období, pokud Evropský parlament nebo Rada nevysloví proti tomuto prodloužení námitku nejpozději tři měsíce před koncem každého z těchto období.

3. Evropský parlament nebo Rada mohou přenesení pravomoci uvedené v čl. 23 odst. 4 kdykoli zrušit. Toto rozhodnutí o zrušení ukončí přenesení pravomoci uvedené v tomto rozhodnutí. Rozhodnutí nabývá účinku dnem následujícím po jeho zveřejnění v Úředním věstníku Evropské unie nebo k pozdějšímu dni, který je v něm upřesněn. Nedotýká se platnosti již platných aktů v přenesené pravomoci.

▼B

4. Přijetí aktu v přenesené pravomoci Komise neprodleně oznámí současně Evropskému parlamentu a Radě.

5. Akt v přenesené pravomoci přijatý podle čl. 23 odst. 4 vstoupí v platnost, pouze pokud proti němu Evropský parlament nebo Rada nevysloví námitky ve lhůtě dvou měsíců ode dne, kdy jim byl tento akt oznámen, nebo pokud Evropský parlament i Rada před uplynutím této lhůty informují Komisi o tom, že námitky nevysloví. Z podnětu Evropského parlamentu nebo Rady se tato lhůta prodlouží o dva měsíce.

*Článek 27***Postup projednávání ve výboru**

1. Komisi je nápomocen výbor zřízený článkem 133 nařízení (ES) č. 1907/2006. Uvedený výbor je výborem ve smyslu nařízení (EU) č. 182/2011.

2. Odkazuje-li se na tento odstavec, použije se článek 4 nařízení (EU) č. 182/2011.

*Článek 28***Sankce**

Členské státy stanoví pravidla pro ukládání sankcí za porušení ustanovení tohoto nařízení a přijmou veškerá opatření nezbytná pro zajištění správného provádění těchto ustanovení. Stanovené sankce musí být účinné, přiměřené a odrazující. Pokud tak již neučinily před vstupem tohoto nařízení v platnost, oznámí členské státy tato ustanovení Komisi nejpozději do 1. března 2014 a sdělí ji neprodleně všechny následné změny, které se jich týkají.

*Článek 29***Přechodné období pro klasifikaci, označování a balení chemických látek**

Odkazy, které v tomto nařízení poukazují na nařízení (ES) č. 1272/2008 se podle potřeby chápou jako odkazy na právní předpisy Unie, které se uplatňují na základě článku 61 uvedeného nařízení a v souladu s časovým harmonogramem v něm stanoveným.

*Článek 30***Zrušení**

Nařízení (ES) č. 689/2008 se zrušuje s účinkem od 1. března 2014.

Odkazy na nařízení (ES) č. 689/2008 se považují za odkazy na toto nařízení v souladu se srovnávací tabulkou uvedenou v příloze VII.



Článek 31

Vstup v platnost

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Použije se od 1. března 2014.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

PŘÍLOHA I

SEZNAM CHEMICKÝCH LÁTEK

(uvedený v článku 7)

ČÁST 1

Seznam chemických látek, na které se vztahuje postup oznámení o vývozu

(uvedený v článku 8)

Je třeba upozornit, že pokud se na chemickou látku uvedenou v této části přílohy vztahuje postup PIC, nepodléhá povinnosti oznámení o vývozu podle čl. 8 odst. 2, 3 a 4 za předpokladu, že byly splněny podmínky uvedené v čl. 8 odst. 6 prvním pododstavci písm. b) a c). Tyto chemické látky, které jsou v níže uvedeném seznamu označeny symbolem #, jsou pro usnadnění vyhledávání uvedeny rovněž v části 3 této přílohy.

Dále je třeba upozornit, že pokud jsou chemické látky uvedené v této části přílohy způsobilé pro oznámení v rámci PIC vzhledem k povaze konečného regulačního opatření Unie, jsou tyto chemické látky uvedeny rovněž v části 2 této přílohy. Tyto chemické látky jsou v níže uvedeném seznamu označeny symbolem +.

▼M2▼B▼M2

Chemická látka	Č. CAS	Č. Eines	► <u>M2</u> Kód CN (***) ◀	Podkategorie (*)	Omezení použití (**)	Země, pro které se nepožaduje oznámení
1,1-dichloroethen	75-35-4	200-864-0	ex 2903 29 00	i(2)	sr	
1,1,1-trichlorethan	71-55-6	200-756-3	2903 19 10	i(2)	b	
1,1,2-trichlorethan	79-00-5	201-166-9	ex 2903 19 80	i(2)	sr	
1,1,1,2-tetrachlorethan	630-20-6	211-135-1	ex 2903 19 80	i(2)	sr	
1,1,2,2-tetrachlorethan	79-34-5	201-197-8	ex 2903 19 80	i(2)	sr	

▼B

Chemická látka	Č. CAS	Č. Eines	►M2 Kód CN (***) ◀	Podkategorie (*)	Omezení použití (**)	Země, pro které se nepožaduje oznámení
1,2-dibromethan (ethylen dibromid) (#)	106-93-4	203-444-5	2903 31 00	p(1)-p(2)	b-b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
1,2-dichlorethan (ethylen dichlorid) (#)	107-06-2	203-458-1	2903 15 00	p(1)-p(2) i(2)	b-b b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
(Z)-1,3-dichlorpropen ((1Z)-1,3-dichlorprop-1-en)	10061-01-5	233-195-8	2903 29 00	p(1)-p(2)	b-b	
1,3-dichloropropen (1) (+)	542-75-6	208-826-5	2903 29 00	p(1)	b	
Butan-2-amin	13952-84-6	237-732-7	2921 19 80	p(1)-p(2)	b-b	
2-naftylamin (naftalen-2-amin) a jeho soli (+)	91-59-8, 553-00-4, 612-52-2 a další	202-080-4, 209-030-0, 210-313-6 a další	2921 45 00	i(1) i(2)	b b	
2-naftyloxyoctová kyselina	120-23-0	204-380-0	2918 99 90	p(1)	b	
2,4,5-T a jeho soli a estery (#)	93-76-5 a další	202-273-3 a další	2918 91 00	p(1)-p(2)	b-b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
4-aminobifenyl (bifenyl-4-amin) a jeho soli (+)	92-67-1, 2113-61-3 a další	202-177-1 a další	2921 49 80	i(1) i(2)	b b	
4-nitrobifenyl (+)	92-93-3	202-204-7	2904 20 00	i(1) i(2)	b b	
Acetát (+)	30560-19-1	250-241-2	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
Acifluorfen	50594-66-6	256-634-5	2916 39 00	p(1)-p(2)	b-b	
Alachlor (+)	15972-60-8	240-110-8	2924 29 95	p(1)	b	
Aldikarb (+)	116-06-3	204-123-2	2930 90 85	p(1)-p(2)	sr-b	
Ametryn	834-12-8	212-634-7	2933 69 80	p(1)-p(2)	b-b	

▼ **B**

Chemická látka	Č. CAS	Č. Eines	► M2 Kód CN (***) ◀	Podkategorie (*)	Omezení použití (**)	Země, pro které se nepožaduje oznámení
Amitraz (+)	33089-61-1	251-375-4	2925 29 00	p(1)-p(2)	b-b	
Antrachinon (+)	84-65-1	201-549-0	2914 61 00	p(1)-p(2)	b-b	
Arzen a sloučeniny arzenu				p(2)	sr	
Azbestová vlákna (+):	1332-21-4 a další					viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
Krocidolit (#)	12001-28-4		2524 10 00	i	b	
Amosit (#)	12172-73-5		2524 90 00	i	b	
Antofyllit (#)	77536-67-5		2524 90 00	i	b	
Aktinolit (#)	77536-66-4		2524 90 00	i	b	
Tremolit (#)	77536-68-6		2524 90 00	i	b	
Chrysotil (+)	12001-29-5 nebo 132207-32-0		2524 90 00	i	b	
Atrazin (+)	1912-24-9	217-617-8	2933 69 10	p(1)	b	
Azinfos-ethyl	2642-71-9	220-147-6	2933 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
▼ M1						
Azinfos-methyl (+)	86-50-0	201-676-1	2933 99 80	p(1)	b	
Azocyklotin (+)	41083-11-8	255-209-1	2933 99 80	p(1)	b	
▼ B						
Benfurakarb (+)	82560-54-1		2932 99 00	p(1)	b	
Bensultap	17606-31-4		2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	

▼ **B**

Chemická látka	Č. CAS	Č. EINECS	► M2 Kód CN (***) ◀	Podkategorie (*)	Omezení použití (**)	Země, pro které se nepožaduje oznámení
Benzen (1) (3)	71-43-2	200-753-7	2902 20 00	i(2)	sr	
Benzidin a jeho soli (+) Deriváty benzidinu (+)	92-87-5, 36341-27-2 a další	202-199-1, 252-984-8 a další	2921 59 90	i(1)-i(2) i(2)	sr-b b	
Bifentrin	82657-04-3		2916 20 00	p(1)	b	
Binapakryl (#)	485-31-4	207-612-9	2916 19 50	p(1)-p(2) i(2)	b-b b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/

▼ **M1**

Bitertanol (+)	55179-31-2	259-513-5	2933 99 80	p(1)	b	
----------------	------------	-----------	------------	------	---	--

▼ **B**

Butralin (+)	33629-47-9	251-607-4	2921 49 00	p(1)	b	
Kadmium a jeho sloučeniny	7440-43-9 a další	231-152-8 a další	8107 3206 49 30 a další	i(1)	sr	
Kadusafos (+)	95465-99-9	nepoužije se	2930 90 85	p(1)	b	
Kalciferol	50-14-6	200-014-9	2936 29 90	p(1)	b	
Kaptafol (#)	2425-06-1	219-363-3	2930 50 00	p(1)-p(2)	b-b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
Karbaryl (+)	63-25-2	200-555-0	2924 29 95	p(1)-p(2)	b-b	
Karbofuran (+)	1563-66-2	216-353-0	2932 99 85	p(1)	b	
Tetrachlormethan (chlorid uhličitý)	56-23-5	200-262-8	2903 14 00	i(2)	b	

▼ **B**

Chemická látka	Č. CAS	Č. Eines	► M2 Kód CN (***) ◀	Podkategorie (*)	Omezení použití (**)	Země, pro které se nepožaduje oznámení
Karbosulfan (+)	55285-14-8	259-565-9	2932 99 85	p(1)	b	
Kartap	15263-53-3		2930 20 00	p(1)-p(2)	b-b	
Chinomethionát	2439-01-2	219-455-3	2934 99 90	p(1)-p(2)	b-b	

▼ **M1**

Chlorečnan (+)	7775-09-9 10137-74-3 7783-92-8 a další	231-887-4 233-378-2 232-034-9	2829 11 00 2829 19 00 2843 29 00	p(1)	b	
----------------	---	-------------------------------------	--	------	---	--

▼ **B**

Chlordimeform (#)	6164-98-3	228-200-5	2925 21 00	p(1)-p(2)	b-b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
Chlorfenapyr (+)	122453-73-0		2933 99 90	p(1)	b	
Chlorfenvinfos	470-90-6	207-432-0	2919 90 90	p(1)-p(2)	b-b	
Chlormefos	24934-91-6	246-538-1	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
Chlorbenzilát (#)	510-15-6	208-110-2	2918 18 00	p(1)-p(2)	b-b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
Chloroform	67-66-3	200-663-8	2903 13 00	i(2)	b	
Chlorthal-dimethyl (+)	1861-32-1	217-464-7	2917 39 95	p(1)	b	
Chlozolinát (+)	84332-86-5	282-714-4	2934 99 90	p(1)-p(2)	b-b	

▼ **B**

Chemická látka	Č. CAS	Č. Eines	► <u>M2</u> Kód CN (***) ◀	Podkategorie (*)	Omezení použití (**)	Země, pro které se nepožaduje oznámení
Cholekalciferol	67-97-0	200-673-2	2936 29 90	p(1)	b	

▼ **M1**

Cinidon-ethyl (+)	142891-20-1	nepoužije se	2925 19 95	p(1)	b	
-------------------	-------------	--------------	------------	------	---	--

▼ **B**

Kumafuryl	117-52-2	204-195-5	2932 29 85	p(1)-p(2)	b-b	
Kreosot a příbuzné látky	8001-58-9	232-287-5	2707 91 00	i(2)	b	
	61789-28-4	263-047-8				
	84650-04-4	283-484-8	3807 00 90			
	90640-84-9	292-605-3				
	65996-91-0	266-026-1				
	90640-80-5	292-602-7				
	65996-85-2	266-019-3				
	8021-39-4	232-419-1				
	122384-78-5	310-191-5				
Krimidin	535-89-7	208-622-6	2933 59 95	p(1)	b	
Kyanamid (+)	420-04-2	206-992-3	2853 00 90	p(1)	b	
Kyanazin	21725-46-2	244-544-9	2933 69 80	p(1)-p(2)	b-b	
▼ <u>M1</u>						
	Cyklanilid (+)	113136-77-9	419-150-7	2924 29 98	p(1)	b

▼ **M1**

Chemická látka	Č. CAS	Č. EINECS	► M2 Kód CN (***) ◀	Podkategorie (*)	Omezení použití (**)	Země, pro které se nepožaduje oznámení
Cyfluthrin	68359-37-5	269-855-7	2926 90 95	p(1)	b	

▼ **B**

Cyhalothrin	68085-85-8	268-450-2	2926 90 95	p(1)	b	
-------------	------------	-----------	------------	------	---	--

▼ **M1**

Cyhexatin (+)	13121-70-5	236-049-1	2931 90 90	p(1)	b	
---------------	------------	-----------	------------	------	---	--

▼ **B**

DBB (di-μ-oxo-di-n-butylcínhydroxyboran/2,2-dibutyl-1,3,2,4-dioxastannaboretan-4-ol)	75113-37-0	401-040-5	2931 00 95	i(1)	b	
--	------------	-----------	------------	------	---	--

Diazinon (+)	333-41-5	206-373-8	2933 59 10	p(1)	b	
--------------	----------	-----------	------------	------	---	--

▼ **M2**

Sloučeniny dibutylcínů	683-18-1 77-58-7 1067-33-0 a další	211-670-0 201-039-8 213-928-8 a další	ex 2931 90 80	i(2)	sr	
------------------------	---	--	---------------	------	----	--

▼ **B**

Dichlobenil (+)	1194-65-6	214-787-5	2926 90 95	p(1)	b	
-----------------	-----------	-----------	------------	------	---	--

Dikloran (+)	99-30-9	202-746-4	2921 42 00	p(1)	b	
--------------	---------	-----------	------------	------	---	--

Dichlorvos (+)	62-73-7	200-547-7	2919 90 90	p(1)	b	
----------------	---------	-----------	------------	------	---	--

Dikofol (+)	115-32-2	204-082-0	2906 29 00	p(1)-p(2)	b-b	
-------------	----------	-----------	------------	-----------	-----	--

Dikofol, který obsahuje < 78 % p,p'-dikofolu nebo 1 g/kg DDT a příbuzných sloučenin (+)	115-32-2	204-082-0	2906 29 00	p(1)-p(2)	b-b	
---	----------	-----------	------------	-----------	-----	--

▼ **M1**

Didecyldimethylamonium-chlorid	7173-51-5	230-525-2	2923 90 00	p(1)	b	
--------------------------------	-----------	-----------	------------	------	---	--

▼ **B**

Dimethenamid (+)	87674-68-8	nepoužije se	2934 99 90	p(1)	b	
------------------	------------	--------------	------------	------	---	--

Dinikonazol-M (+)	83657-18-5	nepoužije se	2933 99 80	p(1)	b	
-------------------	------------	--------------	------------	------	---	--

▼ **B**

Chemická látka	Č. CAS	Č. EINECS	► M2 Kód CN (***) ◀	Podkategorie (*)	Omezení použití (**)	Země, pro které se nepožaduje oznámení
4,6-dinitro-o-kresol (DNOC) a jeho soli (jako amonná sůl, draselná sůl a sodná sůl) (#)	534-52-1 2980-64-5 5787-96-2 2312-76-7	208-601-1 221-037-0 — 219-007-7	2908 99 90	p(1)-p(2)	b-b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
Dinobuton	973-21-7	213-546-1	2920 90 10	p(1)-p(2)	b-b	
Dinoseb a jeho soli a estery (+)	88-85-7 a další	201-861-7 a další	2908 91 00 2915 36 00	p(1)-p(2) i(2)	b-b b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
Dinoterb (+)	1420-07-1	215-813-8	2908 99 90	p(1)-p(2)	b-b	

▼ **M2**

Sloučeniny dioktylcínu	3542-36-7 870-08-6 16091-18-2 a další	222-583-2 212-791-1 240-253-6 a další	ex 2931 90 80	i(2)	sr	
------------------------	--	--	---------------	------	----	--

▼ **B**

Difenylamin	122-39-4	204-539-4	2921 44 00	p(1)	b	
Přípravky ve formě popraše obsahující směs:			3808 99 90			viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
benomylu (nejméně 7 %),	17804-35-2	241-775-7	2933 99 90	p(1)	b	
karbofuranu (nejméně 10 %)	1563-66-2	216-353-0	2932 99 85	p(2)	b	
a thiramu (nejméně 15 %) (#)	137-26-8	205-286-2	2930 30 00			

▼ **M2**

-------	--	--	--	--	--	--

▼ **B**

Ethalfuralin (+)	55283-68-6	259-564-3	2921 43 00	p(1)	b	
------------------	------------	-----------	------------	------	---	--

▼ **B**

Chemická látka	Č. CAS	Č. Einescs	► M2 Kód CN (***) ◀	Podkategorie (*)	Omezení použití (**)	Země, pro které se nepožaduje oznámení
Ethion	563-12-2	209-242-3	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	

▼ **M1**

Ethoxysulfuron (+)	126801-58-9	nepoužije se	2933 59 95	p(1)	b	
--------------------	-------------	--------------	------------	------	---	--

▼ **B**

Ethoxychin (+)	91-53-2	202-075-7	2933 49 90	p(1)	b	
Ethylenoxid (Oxiran) (#)	75-21-8	200-849-9	2910 10 00	p(1)	b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
Fenarimol (+)	60168-88-9	262-095-7	2933 59 95	p(1)	b	

▼ **M2**

Fenbutatinoxid	13356-08-6	236-407-7	ex 2931 90 80	p(1)	b	
----------------	------------	-----------	---------------	------	---	--

▼ **B**

Fenitrothion (+)	122-14-5	204-524-2	2920 19 00	p(1)	b	
Fenpropathrin	39515-41-8	254-485-0	2926 90 95	p(1)-p(2)	b-b	
Fenthion (+)	55-38-9	200-231-9	2930 90 85	p(1)	sr	
Fentinacetát (+)	900-95-8	212-984-0	2931 00 95	p(1)-p(2)	b-b	
Fentinhydroxid (+)	76-87-9	200-990-6	2931 00 95	p(1)-p(2)	b-b	
Fenvalerát	51630-58-1	257-326-3	2926 90 95	p(1)	b	
Ferbam	14484-64-1	238-484-2	2930 20 00	p(1)-p(2)	b-b	
Fluoracetamid (*)	640-19-7	211-363-1	2924 12 00	p(1)	b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/

▼B

Chemická látka	Č. CAS	Č. Eines	►M2 Kód CN (***) ◀	Podkategorie (*)	Omezení použití (**)	Země, pro které se nepožaduje oznámení
Flurenol	467-69-6	207-397-1	2918 19 85	p(1)-p(2)	b-b	
Flurprimidol (+)	56425-91-3	nepoužije se	2933 59 95	p(1)	b	
Furathiokarb	65907-30-4	265-974-3	2932 99 85	p(1)-p(2)	b-b	
Guazatin (+)	108173-90-6 115044-19-4	236-855-3	3808 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
Hexachlorethan	67-72-1	200-666-4	2903 19 80	i(1)	sr	
Hexazinon	51235-04-2	257-074-4	2933 69 80	p(1)-p(2)	b-b	
Iminoktadin	13516-27-3	236-855-3	2925 29 00	p(1)-p(2)	b-b	
Indolyloctová kyselina (+)	87-51-4	201-748-2	2933 99 80	p(1)	b	
Isoxathion	18854-01-8	242-624-8	2934 99 90	p(1)	b	
Malathion	121-75-5	204-497-7	2930 90 99	p(2)	b	
a) Maleinhydrazid a jeho soli, s výjimkou cholinové, draselné a sodné soli;	123-33-1	204-619-9	2933 99 90	p(1)	b	
b) Cholinové, draselné a sodné soli maleinhydrazidu, které obsahují více než 1 mg/kg volného hydrazinu vyjádřený jako ekvivalent kyseliny	61167-10-0, 51542-52- 0, 28330-26-9	257-261-0, 248-972-7	2933 99 90			
Sloučeniny rtuti, které zahrnují anorganické sloučeniny rtuti, alkylované, alkyloxyalkylované a arylované sloučeniny rtuti s výjimkou sloučenin rtuti uvedených v příloze V (#)	62-38-4, 26545-49-3 a další	200-532-5, 247-783-7 a další	2852 00 00	p(1)-p(2)	b-b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/

▼B

Chemická látka	Č. CAS	Č. EINECS	►M2 Kód CN (***) ◀	Podkategorie (*)	Omezení použití (**)	Země, pro které se nepožaduje oznámení
Metam	144-54-7 137-42-8	205-632-2 205-239-0	2930 20 00	p(1)	b	
Methamidofos ⁽²⁾ ⁽⁺⁾	10265-92-6	233-606-0	2930 50 00	p(1)	b	
Methamidofos (rozpuštěné kapalné přípravky s více než 600 g účinné složky v 1 l) ^(#)	10265-92-6	233-606-0	2930 50 00 3808 50 00	p(2)	b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
Methidathion	950-37-8	213-449-4	2934 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
Methomyl	16752-77-5	240-815-0	2930 90 99	p(2)	b	
Methylbromid ⁽⁺⁾	74-83-9	200-813-2	2903 39 11	p(1)-p(2)	b-b	
Parathion-methyl ⁽⁺⁾ ^(#)	298-00-0	206-050-1	2920 11 00	p(1)-p(2)	b-b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
Metoxuron	19937-59-8	243-433-2	2924 21 90	p(1)-p(2)	b-b	
Monokrotofos ^(#)	6923-22-4	230-042-7	2924 12 00	p(1)-p(2)	b-b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
Monolinuron	1746-81-2	217-129-5	2928 00 90	p(1)	b	
Brom(brombenzyl) methylbenzen; obchodní název: DBBT ⁽⁺⁾	99688-47-8	402-210-1	2903 69 90	i(1)	b	
Chlor(chlorbenzyl) methylbenzen; obchodní název: Ugilec 121 nebo Ugilec 21 ⁽⁺⁾	—	400-140-6	2903 69 90	i(1)-i(2)	b-b	

▼ **B**

Chemická látka	Č. CAS	Č. Einescs	► M2 Kód CN (***) ◀	Podkategorie (*)	Omezení použití (**)	Země, pro které se nepožaduje oznámení
Dichlor(dichlor-2-methylbenzyl)benzen; obchodní název: Ugilec 141 (+)	76253-60-6	278-404-3	2903 69 90	i(1)-i(2)	b-b	
Monuron	150-68-5	205-766-1	2924 21 90	p(1)	b	
Nikotin (+)	54-11-5	200-193-3	2939 99 00	p(1)	b	
Nitrofen (+)	1836-75-5	217-406-0	2909 30 90	p(1)-p(2)	b-b	
Nonylfenoly C ₆ H ₄ (OH)C ₉ H ₁₉ (+)	25154-52-3 (nonylfe- nol), 84852-15-3 (4-nonylfe- nol, větvený), 11066-49-2 (isononylfe- nol), 90481-04-2 (nonylfenol, větvený), 1 104-40-5(p-nonylfenol) a další	246-672-0 284-325-5 234-284-4 291-844-0 203-199-4 a další	2907 13 00	i(1)	sr	
Nonylfenol ethoxyláty (C ₂ H ₄ O) _n C ₁₅ H ₂₄ O (+)	9016-45-9, 26027-38-3, 68412-54-4, 37205-87- 1, 127087-87-0 a další		3402 13 00	i(1) p(1)-p(2)	sr b-b	
Oktabromdifenyether (+)	32536-52-0	251-087-9	2909 30 38	i(1)	sr	
Sloučeniny olova	598-63-0 1319-46-6 7446-14-2 7784-40-9 7758-97-6 1344-37-2 25808-74-6 13424-46-9 301-04-2 7446-27-7 15245-44-0 a další	209-943-4 215-290-6 231-198-9 232-064-2 231-846-0 215-693-7 247-278-1 236-542-1 206-104-4 231-205-5 239-290-0 a další	ex 2836 99 17 ex 3206 49 70 ex 2833 29 60 ex 2842 90 80 ex 2841 50 00 ex 3206 20 00 ex 2826 90 80 ex 2850 00 60 ex 2915 29 00 ex 2835 29 90 ex 2908 99 00	i(2)	sr	

▼ **M2**

▼ B

Chemická látka	Č. CAS	Č. EINECS	► <u>M2</u> Kód CN (***) ◀	Podkategorie (*)	Omezení použití (**)	Země, pro které se nepožaduje oznámení
Omethoát	1113-02-6	214-197-8	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	

▼ M1

Oxadiargyl (+)	39807-15-3	254-637-6	2934 99 90	p(1)	b	
----------------	------------	-----------	------------	------	---	--

▼ B

Oxydemethon-methyl (+)	301-12-2	206-110-7	2930 90 85	p(1)	b	
Parakvat (+)	4685-14-7 1910-42-5 2074-50-2	225-141-7 217-615-7 218-196-3	2933 39 99	p(1)	b	
Parathion (#)	56-38-2	200-271-7	2920 11 00	p(1)-p(2)	b-b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
Pebulát	1114-71-2	214-215-4	2930 20 00	p(1)-p(2)	b-b	

▼ M2

Pentachlorethan	76-01-7	200-925-1	ex 2903 19 80	i(2)	sr	
-----------------	---------	-----------	---------------	------	----	--

▼ B

Pentachlorfenol a jeho soli a estery (#)	87-86-5 a další	201-778-6 a další	2908 11 00 2908 19 00 a další	p(1)-p(2)	b-sr	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
--	-----------------	-------------------	----------------------------------	-----------	------	--

▼ M1

Perfluoroktansulfonáty (PFOS) C8F17SO2X (X = OH, kovová sůl (O-M+), halogenid, amid a jiné deriváty, včetně polymerů) (+) / (#)	1763-23-1 2795-39-3 70225-14-8 56773-42-3 4151-50-2 57589-85-2 68081-83-4 a další	217-179-8 220-527-1 274-460-8 260-375-3 223-980-3 260-837-4 268-357-7	2904 90 95 2904 90 95 2922 12 00 2923 90 00 2935 00 90 2924 29 98 3824 90 97	i(1)	sr	
---	--	---	--	------	----	--

▼ B

Permethrin	52645-53-1	258-067-9	2916 20 00	p(1)	b	
------------	------------	-----------	------------	------	---	--

▼B

Chemická látka	Č. CAS	Č. EINECS	►M2 Kód CN (***) ◀	Podkategorie (*)	Omezení použití (**)	Země, pro které se nepožaduje oznámení
Fosalon (+)	2310-17-0	218-996-2	2934 99 90	p(1)	b	
Fosfamidon (rozpustné kapalné přípravky s více než 1 000 g účinné složky v 1 l) (#)	13171-21-6 (směs (E) & (Z) isomerů) 23783-98-4 ((Z)-isomer) 297-99-4 ((E)-isomer)	236-116-5	2924 12 00 3808 50 00	p(1)-p(2)	b-b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
Polybromované bifenyly (PBB) s výjimkou hexabrombifenyly (#)	13654-09-6, 27858-07-7 a další	237-137-2, 248-696-7 a další	2903 69 90	i(1)	sr	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
Polychlorované terfenyly (PCT) (#)	61788-33-8	262-968-2	2903 69 90	i(1)	b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
Procymidon (+)	32809-16-8	251-233-1	2925 19 95	p(1)	b	
Propachlor (+)	1918-16-7	217-638-2	2924 29 98	p(1)	b	
Propanil	709-98-8	211-914-6	2924 29 98	p(1)	b	
Profam	122-42-9	204-542-0	2924 29 95	p(1)	b	
Propisochlor (+)	86763-47-5	nepoužije se	2924 29 98	p(1)	b	
Pyrazofos (+)	13457-18-6	236-656-1	2933 59 95	p(1)-p(2)	b-b	

▼ **B**

Chemická látka	Č. CAS	Č. EINECS	► M2 Kód CN (***) ◀	Podkategorie (*)	Omezení použití (**)	Země, pro které se nepožaduje oznámení
Kvintozen (+)	82-68-8	201-435-0	2904 90 85	p(1)-p(2)	b-b	

▼ **M1**

Rotenon (+)	83-79-4	201-501-9	2932 99 00	p(1)	b	
-------------	---------	-----------	------------	------	---	--

▼ **B**

Scillirosid	507-60-8	208-077-4	2938 90 90	p(1)	b	
Simazin (+)	122-34-9	204-535-2	2933 69 10	p(1)-p(2)	b-b	
Strychnin	57-24-9	200-319-7	2939 99 00	p(1)	b	
Teknazen (+)	117-18-0	204-178-2	2904 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
Terbufos	13071-79-9	235-963-8	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
Tetraethylolovo (#)	78-00-2	201-075-4	2931 00 95	i(1)	sr	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
Tetramethylolovo (#)	75-74-1	200-897-0	2931 00 95	i(1)	sr	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
Síran thallný	7446-18-6	231-201-3	2833 29 90	p(1)	b	
Thiobenkarb (+)	28249-77-6	248-924-5	2930 20 00	p(1)	b	
Thiocyklam	31895-22-4	250-859-2	2934 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
Thiodikarb (+)	59669-26-0	261-848-7	2930 90 85	p(1)	b	
Tolylfluanid (+)	731-27-1	211-986-9	2930 90 85	p(1)	b	
Triazofos	24017-47-8	245-986-5	2933 99 90	p(1)-p(2)	b-b	

▼ **B**

Chemická látka	Č. CAS	Č. EINECS	► M2 Kód CN (***) ◀	Podkategorie (*)	Omezení použití (**)	Země, pro které se nepožaduje oznámení
Všechny sloučeniny tributylcínu, k nimž náleží:			2931 00 95	p(2)	b	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/
tributylcínoxid	56-35-9	200-268-0	2931 00 95			
tributylfluorstannan	1983-10-4	217-847-9	2931 00 95			
tributyl(methakryloyloxy)stannan	2155-70-6	218-452-4	2931 00 95			
(benzoyloxy)tributystannan	4342-36-3	224-399-8	2931 00 95			
tributylchlorstannan	1461-22-9	215-958-7	2931 00 95			
tributyl(linolyloxy)stannan	24124-25-2	246-024-7	2931 00 95			
tributyl(naftenyloxy)stannan (#)	85409-17-2	287-083-9	2931 00 95			
Trichlorfon (+)	52-68-6	200-149-3	2931 00 95	p(1)-p(2)	b-b	

▼ **M2**

Trichlorobenzen	120-82-1	204-428-0	ex 2903 99 90	i(2)	sr	
-----------------	----------	-----------	---------------	------	----	--

▼ **B**

Tricyklazol (+)	41814-78-2	255-559-5	2934 99 90	p(1)	b	
Tridemorf	24602-86-6	246-347-3	2934 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
Trifluralin (+)	1582-09-8	216-428-8	2921 43 00	p(1)	b	
Triorganylcínichité sloučeniny jiné než sloučeniny tributylcínu (+)	—	—	2931 00 95a další	p(2) i(2)	sr sr	
Tris(2,3-dibrompropyl)fosfát (#)	126-72-7	204-799-9	2919 10 00	i(1)	sr	viz oběžník PIC na adrese: www.pic.int/

▼ **B**

Chemická látka	Č. CAS	Č. EINECS	► M2 Kód CN (***) ◀	Podkategorie (*)	Omezení použití (**)	Země, pro které se nepožaduje oznámení
Triaziridin-1-ylfosfinoxid (1,1',1''-fosforyltriairidin) (+)	545-55-1	208-892-5	2933 99 90	i(1)	sr	
Vamidothion	2275-23-2	218-894-8	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
Vinklozolin (+)	50471-44-8	256-599-6	2934 99 90	p(1)	b	
Warfarin	81-81-2	201-377-6	2932 20 90	p(1)	b	
Zineb	12122-67-7	235-180-1	2930 20 00	p(1)	b	
			3824 90 97			

(*) Podkategorie: p(1) – pesticidy ve skupině prostředků na ochranu rostlin, p(2) – jiné pesticidy včetně biocidů, i(1) – průmyslová chemická látka pro profesionální použití a i(2) – průmyslová chemická látka pro použití veřejností.

(**) Omezení použití: sr – přísné omezení, b – zákaz (pro příslušnou podkategorii nebo podkategorie) podle právních předpisů Unie.

(¹) Tato položka nemá vliv na stávající položku (Z)-1,3-dichlorpropen (č. CAS 10061-01-5).

(²) Tato položka nemá vliv na stávající položku pro rozpustné kapalné přípravky látky methamidofos s více než 600 g účinné složky v 1 l.

(³) S výjimkou motorových paliv podle směrnice Evropského parlamentu a Rady 98/70/ES ze dne 13. října 1998 o jakosti benzínu a motorové nafty (Úř. věst. L 350, 28.12.1998, s. 58).

Č. CAS= registrační číslo Chemical Abstracts Service.

([#]) Chemická látka, na kterou se vztahuje nebo částečně vztahuje postup PIC.

([†]) Chemická látka, která je způsobila pro oznámení v rámci PIC.

► **M2** (***) Předpona „ex“ před kódem znamená, že do této podpoložky mohou spadat rovněž jiné chemické látky než ty, které jsou uvedeny ve sloupci „Chemická látka“. ◀

ČÁST 2

Seznam chemických látek, které jsou způsobilé pro oznámení v rámci PIC

(uvedený v článku 11)

Tento seznam zahrnuje látky, které jsou způsobilé pro oznámení v rámci PIC. Nezahrnuje chemické látky, na které se již vztahuje postup PIC, které jsou uvedeny v části 3 této přílohy.

Chemická látka	Č. CAS	Č. EINECS	►M2 Kód KN (***) ◀	Kategorie (*)	Omezení použití (**)
1,3-dichlorprop-1-en	542-75-6	208-826-5	2903 29 00	p	b
2-naftylamin (naftalen-2-amin) a jeho soli	91-59-8, 553-00-4, 612-52-2 a další	202-080-4, 209-030-0, 210-313-6 a další	2921 45 00	i	b
4-aminobifenyl (bifenyl-4-amin) a jeho soli	92-67-1, 2113-61-3 a další	202-177-1 a další	2921 49 80	i	b
4-nitrobifenyl	92-92-3	202-204-7	2904 20 00	i	b
Acefát	30560-19-1	250-241-2	2930 90 85	p	b
Alachlor	15972-60-8	240-110-8	2924 29 95	p	b
Aldikarb	116-06-3	204-123-2	2930 90 85	p	sr
Amitraz	33089-61-1	251-375-4	2925 29 00	p	b
Antrachinon	84-65-1	201-549-0	2914 61 00	p	b

▼ B

Chemická látka	Č. CAS	Č. EINECS	► <u>M2</u> Kód KN (***) ◀	Kategorie (*)	Omezení použití (**)
Azbestová vlákna: Chrysotil	12001-29-5 nebo 132207-32-0		2524 90 00	i	b
Atrazin	1912-24-9	217-617-8	2933 69 10	p	b

▼ M1▼ C1

Azocyklotin	41083-11-8	255-209-1	2933 99 80	p	b
-------------	------------	-----------	------------	---	---

▼ B

Benfurakarb	82560-54-1	nepoužije se	2932 99 00	p	b
Benzidin a jeho soli	92-87-5, 36341-27-2 a další	202-199-1, 252-984-8 a další	2921 59 90	i	sr
Deriváty benzidinu	—	—			

▼ M1▼ C1

Bitertanol	55179-31-2	259-513-5	2933 99 80	p	b
------------	------------	-----------	------------	---	---

▼ B

Butralin	33629-47-9	251-607-4	2921 49 00	p	b
Kadusafos	95465-99-9	nepoužije se	2930 90 99	p	b
Karbaryl	63-25-2	200-555-0	2924 29 95	p	b
Karbofuran	1563-66-2	216-353-0	2932 99 00	p	b

▼ B

Chemická látka	Č. CAS	Č. Einescs	► <u>M2</u> Kód KN (***) ◀	Kategorie (*)	Omezení použití (**)
Karbosulfan	55285-14-8	259-565-9	2932 99 00	p	b

▼ M1

Chlorečnan	7775-09-9 10137-74-3 7783-92-8 a další	231-887-4 233-378-2 232-034-9	2829 11 00 2829 19 00 2843 29 00	p	b
------------	---	-------------------------------------	--	---	---

▼ B

Chlorfenapyr	122453-73-0		2933 99 90	p	sr
Chlorthal-dimethyl	1861-32-1	217-464-7	2917 39 95	p	b
Chlozolinát	84332-86-5	282-714-4	2934 99 90	p	b

▼ M1▼ C1

Cinidon-ethyl	142891-20-1	nepoužije se	2925 19 95	p	b
---------------	-------------	--------------	------------	---	---

▼ B

Kyanamid	420-04-2	206-992-3	2853 00 90	p	sr
----------	----------	-----------	------------	---	----

▼ M1▼ C1

Cyklanilid	113136-77-9	419-150-7	2924 29 98	p	b
Cyhexatin	13121-70-5	236-049-1	2931 90 90	p	b

▼B

Chemická látka	Č. CAS	Č. EINECS	►M2 Kód KN (***) ◀	Kategorie (*)	Omezení použití (**)
Diazinon	333-41-5	206-373-8	2933 59 10	p	sr
Dichlobenil	1194-65-6	214-787-5	2926 90 95	p	b
Dikloran	99-30-9	202-746-4	2921 42 00	p	b
Dichlorvos	62-73-7	200-547-7	2919 90 00	p	sr
Dikofol	115-32-2	204-082-0	2906 29 00	p	b
Dikofol, který obsahuje < 78 % p,p'-dikofolu nebo 1 g/kg DDT a příbuzných sloučenin	115-32-3	204-082-0	2906 29 00	p	b
Dimethenamid není k dispozici	87674-68-8	nepoužije se	2934 99 90	p	b
Dinikonazol-M	83657-18-5	nepoužije se	2933 99 80	p	b
Dinoterb	1420-07-1	215-813-8	2908 99 90	p	b
Endosulfan	115-29-7	204-079-4	2920 90 85	p	b

▼ **B**

Chemická látka	Č. CAS	Č. EINECS	► <u>M2</u> Kód KN (***) ◀	Kategorie (*)	Omezení použití (**)
Ethalfuralin	55283-68-6	259-564-3	2921 43 00	p	b

▼ **M1**▼ **C1**

Ethoxysulfuron	126801-58-9	nepoužije se	2933 59 95	p	b
----------------	-------------	--------------	------------	---	---

▼ **B**

Ethoxychin	91-53-2	202-075-7	2933 49 90	p	b
Fenarimol	60168-88-9	262-095-7	2933 59 95	p	b

▼ **M2**

Fenbutatinoxid	13356-08-6	236-407-7	ex 2931 90 80	p	b
----------------	------------	-----------	---------------	---	---

▼ **B**

Fenitrothion	122-14-5	204-524-2	2920 19 00	p	sr
Fenthion	55-38-9	200-231-9	2930 90 85	p	sr
Fentinacetát	900-95-8	212-984-0	2931 00 95	p	b
Fentinhydroxid	76-87-9	200-990-6	2931 00 95	p	b
Flurprimidol	56425-91-3	nepoužije se	2933 59 95	p	b
Guazatin	108173-90-6 115044-19-4	236-855-3	3808 99 90	p	b
Indolyloctová kyselina	87-51-4	201-748-2	2933 99 80	p	b

▼B

Chemická látka	Č. CAS	Č. Eines	►M2 Kód KN (***) ◀	Kategorie (*)	Omezení použití (**)
Methamidophos ⁽¹⁾	10265-92-6	233-606-0	2930 50 00	p	b
Methylbromid	74-83-9	200-813-2	2903 39 11	p	b
Parathion-methyl ^(#)	298-00-0	206-050-1	2920 11 00	p	b
Brom(brombenzyl) methylbenzen; obchodní název: DBBT	99688-47-8	401-210-1	2903 69 90	i	b
Chlor(chlorbenzyl) methylbenzen; obchodní název: Ugilec 121 nebo Ugilec 21	—	400-140-6	2903 69 90	i	b
Dichlor(dichlor-2-methylbenzyl)benzen; obchodní název: Ugilec141	76253-60-6	278-404-3	2903 69 90	i	b
Nikotin	54-11-5	200-193-3	2939 99 00	p	b
Nitrofen	1836-75-5	217-406-0	2909 30 90	p	b

▼ **B**

Chemická látka	Č. CAS	Č. EINECS	► M2 Kód KN (***) ◀	Kategorie (*)	Omezení použití (**)
Nonylfenoly $C_6H_4(OH)C_9H_{19}$	25154-52-3 (nonylfenol),	246-672-0	2907 13 00	i	sr
	84852-15-3 (4-nonylfenol, větvený),	284-325-5			
	11066-49-2 (isononylfenol),	234-284-4			
	90481-04-2 (nonylfenol, větvený), 1	291-844-0			
	04-40-5(p-nonylfenol) a další	203-199-4 a další			
Nonylfenol ethoxyláty $(C_2H_4O)_nC_{15}H_{24}O$	9016-45-9, 26027-38-3, 68412-54-4, 37205-87-1, 127087-87-0 a další		3402 13 00	i	sr
				p	b
Oktabromdifenyloether	32536-52-0	251-087-9	2909 30 38	i	sr
▼ M1					
▼ C1					
Oxadiargyl	39807-15-3	254-637-6	2934 99 90	p	b
▼ B					
Oxydemethon-methyl	301-12-2	206-110-7	2930 90 85	p	b

▼ **B**

Chemická látka	Č. CAS	Č. Eines	► M2 Kód KN (***) ◀	Kategorie (*)	Omezení použití (**)
Parakvat	4685-14-7	225-141-7	2933 39 99	p	b
	1910-42-5	217-615-7			
	2074-50-2	218-196-3			

▼ **M1**

Deriváty perfluoroktansulfonátů (včetně polymerů), jiné než perfluoroktansulfonová kyselina, perfluoroktansulfonáty, perfluoroktansulfonamidy, perfluoroktansulfonyly	57589-85-2 68081-83-4 a další	260-837-4 268-357-7	2924 29 98 3824 90 97	i	sr
--	-------------------------------------	------------------------	--------------------------	---	----

▼ **B**

Fosalon	2310-17-0	218-996-2	2934 99 90	p	b
Procymidon	32809-16-8	251-233-1	2925 19 95	p	b
Propachlor	1918-16-7	217-638-2	2924 29 98	p	b
Propisochlor	86763-47-5	nepoužije se	2924 29 98	p	b
Pyrazofos	13457-18-6	236-656-1	2933 59 95	p	b

▼ **B**

Chemická látka	Č. CAS	Č. Eines	► <u>M2</u> Kód KN (***) ◀	Kategorie (*)	Omezení použití (**)
Kvintozen	82-68-8	201-435-0	2904 90 85	p	b

▼ **M1**▼ **C1**

Rotenon	83-79-4	201-501-9	2932 99 00	p	sr
---------	---------	-----------	------------	---	----

▼ **B**

Simazin	122-34-9	204-535-2	2933 69 10	p	b
Teknazen	117-18-0	204-178-2	2904 90 85	p	b
Thiobenkarb	28249-77-6	248-924-5	2930 20 00	p	b
Thiodikarb	59669-26-0	261-848-7	2930 90 85	p	b
Tolyfluanid	731-27-1	211-986-9	2930 90 85	p	sr
Trichlorfon	52-68-6	200-149-3	2931 00 95	p	b
Tricyklazol	41814-78-2	255-559-5	2934 99 90	p	b
Trifluralin	1582-09-8	216-428-8	2921 43 00	p	b
Triorganylcínité sloučeniny jiné než sloučeniny tributylcínu	—	—	2931 00 95 a další	p	sr

▼ **B**

Chemická látka	Č. CAS	Č. Eines	► M2 Kód KN (***) ◀	Kategorie (*)	Omezení použití (**)
Vinklozolin	50471-44-8	256-599-6	2934 99 90	p	b

(*) Kategorie: p – pesticidy, i – průmyslová chemická látka.

(**) Omezení použití: sr – přísné omezení, b – zákaz (pro příslušnou kategorii nebo kategorii). Č. CAS = registrační číslo Chemical Abstracts Service.

⁽¹⁾ Tato položka nemá vliv na položku v příloze 1 části 3 pro rozpustné kapalně přípravky látky methamidofos s více než 600 g účinné složky v 1 l.

^(#) Chemická látka, na kterou se vztahuje nebo částečně vztahuje mezinárodní postup PIC.

► **M2** (***) Předpona „ex“ před kódem znamená, že do této podpoložky mohou spadat rovněž jiné chemické látky než ty, které jsou uvedeny ve sloupci „Chemická látka“. ◀

▼B

ČÁST 3

Seznam chemických látek, na které se vztahuje postup PIC

(uvedený v člancích 13 a 14)

(Kategorie jsou uvedeny podle úmluvy)

Chemická látka	Příslušné číslo nebo čísla CAS	► <u>M2</u> Kód KN Čistá látka (**) ◄	► <u>M2</u> Kód KN Směsi obsahující látku (**) ◄	Kategorie
2,4,5-T a jeho soli a estery	93-76-5 (#)	2918.91	3808.50	Pesticid
Aldrin (*)	309-00-2	2903.52	3808.50	Pesticid
▼ <u>M1</u>				
Azinfos-methyl	86-50-0	2933.99	3808.10	Pesticid
▼ <u>B</u>				
Binapakryl	485-31-4	2916.19	3808.50	Pesticid
Kaptafol	2425-06-1	2930.50	3808.50	Pesticid
Chlordan (*)	57-74-9	2903.52	3808.50	Pesticid
Chlordimeform	6164-98-3	2925.21	3808.50	Pesticid
Chlorbenzilát	510-15-6	2918.18	3808.50	Pesticid
DDT (*)	50-29-3	2903.62	3808.50	Pesticid
Dieldrin (*)	60-57-1	2910.40	3808.50	Pesticid

▼B

Chemická látka	Příslušné číslo nebo čísla CAS	►M2 Kód KN Čistá látka (**) ◄	►M2 Kód KN Směsi obsahující látku (**) ◄	Kategorie
4,6-dinitro-o-kresol (DNOC) a jeho soli (jako amonná sůl, draselná sůl a sodná sůl)	534-52-1, 2980-64-5, 5787-96-2, 2312-76-7	2908.99	3808.91 3808.92 3808.93	Pesticid
Dinoseb a jeho soli a estery	88-85-7 (#)	2908.91	3808.50	Pesticid
1,2-dibromethan (EDB)	106-93-4	2903.31	3808.50	Pesticid
1,2-dichlorethan (ethylendichlorid, EDC)	107-06-2	2903.15	3808.50	Pesticid
Ethylenoxid	75-21-8	2910.10	3808.50 3824.81	Pesticid
Fluoroacetamid	640-19-7	2924.12	3808.50	Pesticid
HCH (směs isomerů) (*)	608-73-1	2903.51	3808.50	Pesticid
Heptachlor (*)	76-44-8	2903.52	3808.50	Pesticid
Hexachlorobenzen (*)	118-74-1	2903.62	3808.50	Pesticid
Lindan (*)	58-89-9	2903.51	3808.50	Pesticid
Sloučeniny rtuti, které zahrnují anorganické sloučeniny rtuti, alkylované, alkyloxyalkylované a arylované sloučeniny rtuti	10112-91-1, 21908-53-2 a další Viz rovněž: http://www.pic.int	2852.00	3808.50	Pesticid

▼ B

Chemická látka	Příslušné číslo nebo čísla CAS	► <u>M2</u> Kód KN Čistá látka (**) ◄	► <u>M2</u> Kód KN Směsi obsahující látku (**) ◄	Kategorie
Monokrotofos	6923-22-4	2924.12	3808.50	Pesticid

▼ M2

Komerční oktabromdifenylether, včetně		ex 3824.90	ex 3824.90	Průmyslová chemická látka
— hexabromdifenyletheru	36483-60-0			
— heptabromdifenyletheru	68928-80-3			

▼ B

Parathion	56-38-2	2920.11	3808.50	Pesticid
-----------	---------	---------	---------	----------

▼ M2

Komerční pentabromdifenylether, včetně		ex 3824.90	ex 3824.90	Průmyslová chemická látka
— tetrabromdifenyletheru	40088-47-9			
— pentabromdifenyletheru	32534-81-9			

▼ B

Pentachlorfenol a jeho soli a estery	87-86-5 (#)	2908.11 2908.19	3808.50 3808.91 3808.92 3808.93 3808.94 3808.99	Pesticid
--------------------------------------	-------------	--------------------	--	----------

▼ **B**▼ **M1**

Chemická látka	Příslušné číslo nebo čísla CAS	► M2 Kód KN Čistá látka (**) ◀	► M2 Kód KN Směsi obsahující látku (**) ◀	Kategorie
Perfluoroktansulfonová kyselina, perfluoroktansulfonáty, perfluoroktansulfonamidy, perfluoroktansulfonyly	1763-23-1 2795-39-3 29457-72-5 29081-56-9 70225-14-8 56773-42-3 251099-16-8 4151-50-2 31506-32-8 1691-99-2 24448-09-7 307-35-7 a další	2904.90 2904.90 2904.90 2904.90 2922.12 2923.90 2923.90 2935.00 2935.00 2935.00 2935.00 2904.90	3824.90	Průmyslová chemická látka
▼ B Toxaphene (*)	8001-35-2	—	3808.50	Pesticid
Přípravky ve formě popraše obsahující směs: benomylu (nejméně 7 %), karbofuranu (nejméně 10 %) a thiramu (nejméně 15 %)	17804-35-2 1563-66-2 137-26-8	—	3808.92	Vysoce nebezpečný pesticidní přípravek
Methamidofos (rozpustné kapalné obchodní úpravy látky s více než 600 g účinné složky v 1 l)	10265-92-6	2930.50	3808.50	Vysoce nebezpečný pesticidní přípravek
Parathion-methyl (emulgovatelné koncentráty (EC) s obsahem nejméně 19,5 % účinné složky a prášky s obsahem nejméně 1,5 % účinné složky)	298-00-0	2920.11	3808.50	Vysoce nebezpečný pesticidní přípravek
Fosfamidon (rozpustné kapalné přípravky s více než 1 000 g účinné složky v 1 l)		2924.12	3808.50	Vysoce nebezpečný pesticidní přípravek

▼B

Chemická látka	Příslušné číslo nebo čísla CAS	►M2 Kód KN Čistá látka (**) ◄	►M2 Kód KN Směsi obsahující látku (**) ◄	Kategorie
Směs (E) & (Z) isomerů (Z)-isomer (E)-isomer	13171-21-6 23783-98-4 297-99-4			
Azbestová vlákna:		2524.10 2524.90	6811.40 6812.80 6812.91 6812.92 6812.93 6812.99 6813.20	Průmyslové
Krokydolit Aktinolit Antofyllit Amosit Tremolit	12001-28-4 77536-66-4 77536-67-5 12172-73-5 77536-68-6	2524.10 2524.90 2524.90 2524.90 2524.90		
Polybromované bifenyle (PBB)				
— (hexa-) (*)	36355-01-8	—	3824.82	Průmyslové
— (okta-)	27858-07-7			
— (deka-)	13654-09-6			
Polychlorované bifenyle (PCB) (*)	1336-36-3	—	3824.82	Průmyslové
Polychlorované terfenyle (PCT)	61788-33-8	—	3824.82	Průmyslové

▼ **B**

Chemická látka	Příslušné číslo nebo čísla CAS	► M2 Kód KN Čistá látka (**) ◀	► M2 Kód KN Směsi obsahující látku (**) ◀	Kategorie
Tetraethylolovo	78-00-2	2931.00	3811.11	Průmyslové
Tetramethylolovo	75-74-1	2931.00	3811.11	Průmyslové
Všechny sloučeniny tributylcínu, k nimž náleží:		2931.00	3808.99	Pesticid
tributylcínoxid	56-35-9	2931.00	3808.99	
tributylfluorstannan	1983-10-4	2931.00	3808.99	
tributyl(methakryloyloxy)stannan	2155-70-6	2931.00	3808.99	
(benzoyloxy)tributystannan	4342-36-3	2931.00	3808.99	
tributylchlorstannan	1461-22-9	2931.00	3808.99	
tributyl(linolyloxy)stannan	24124-25-2	2931.00	3808.99	
tributyl(naftenyloxy)stannan	85409-17-2	2931.00	3808.99	
Tris(2,3-dibrompropyl) fosfát	126-72-7	2919.10	3824.83	Průmyslové

(*) Na tyto látky se vztahuje zákaz vývozu v souladu s čl. 15 odst. 2 a přílohou V tohoto nařízení.

([#]) Uvedena jsou pouze čísla CAS mateřských sloučenin.

► **M2** (**) Předpona „ex“ před kódem znamená, že do této podpoložky mohou spadat rovněž jiné chemické látky než ty, které jsou uvedeny ve sloupci „Chemická látka“. ◀

*PŘÍLOHA II***OZNÁMENÍ O VÝVOZU**

Podle článku 8 jsou požadovány tyto informace:

1. Identita látky určené pro vývoz:

- a) název podle nomenklatury Mezinárodní unie pro čistou a užitou chemii;
- b) jiné názvy (např. název ISO, triviální názvy, obchodní názvy a zkratky);
- c) číslo EINECS (Evropský seznam existujících obchodovaných chemických látek) a číslo CAS (Chemical Abstracts Service);
- d) číslo CUS (Evropského celního seznamu chemických látek) a kód kombinované nomenklatury;
- e) hlavní nečistoty v látce, pokud jsou zvláště důležité.

2. Identita směsi určené pro vývoz:

- a) obchodní název nebo označení směsi;
- b) pro každou látku uvedenou v příloze I její procentní obsah a podrobnosti uvedené v bodu 1;
- c) číslo CUS (Evropského celního seznamu chemických látek) a kód kombinované nomenklatury.

3. Identita výrobku určeného pro vývoz:

- a) obchodní název nebo označení výrobku;
- b) pro každou látku uvedenou v příloze I její procentní obsah a podrobnosti uvedené v bodu 1.

4. Informace o vývozu:

- a) země určení;
- b) země původu;
- c) předpokládané datum prvního letošního vývozu;
- d) odhadované množství chemické látky, jež má být letos vyvezeno do příslušné země;
- e) určené použití v zemi určení, pokud je známo, včetně kategorie nebo kategorií, do nichž použití spadá podle úmluvy;

▼B

- f) název, adresa a další důležité údaje o dovážející fyzické či právnické osobě nebo dovozní společnosti;
 - g) název, adresa a další důležité údaje o vývozci.
5. Určené vnitrostátní orgány:
- a) název, adresa, číslo telefonu, telexu a faxu nebo e-mail určeného orgánu v Unii, od něhož je možno získat další informace;
 - b) název, adresa, číslo telefonu, telexu a faxu nebo e-mail určeného orgánu v dovážející zemi.
6. Informace o preventivních opatřeních, která je nutné učinit, včetně údajů o kategorii nebezpečnosti a rizika a bezpečnostních pokynech.
7. Souhrn fyzikálně-chemických, toxikologických a ekotoxikologických vlastností.
8. Použití chemické látky v Unii:
- a) použití, kategorie podle úmluvy a podkategorie Unie, na něž se vztahují kontrolní opatření (zákaz nebo přísné omezení);
 - b) použití, pro která chemická látka není přísně omezena nebo zakázána (kategorie a podkategorie použití podle definic v příloze I tohoto nařízení);
 - c) odhad množství chemické látky, které se vyrábí, dováží, vyváží a používá (pokud je takový odhad k dispozici).
9. Informace o preventivních opatřeních ke snížení expozice dané látce a jejích emisí.
10. Souhrn regulačních omezení a jejich odůvodnění.
11. Souhrn informací uvedených v příloze IV bodě 2 písm. a), c) a d).
12. Doplňující informace, které vyvážející smluvní strana považuje za významné, nebo další informace uvedené v příloze IV, pokud je požaduje dovážející smluvní strana.



PŘÍLOHA III

**Informace, které mají poskytnout určené vnitrostátní orgány členského státu
Komisi podle článku 10**

1. Souhrn množství chemických látek (ve formě látek, směsí a výrobků) vyvezených během předcházejícího roku, na které se vztahuje příloha I.

a) Rok, v němž se uskutečnil vývoz

b) Tabulka, ve které jsou shrnuta množství vyvezených chemických látek (ve formě látek, směsí a výrobků), ve tvaru:

Chemická látka	Dovážející země	Množství látky

2. Seznam fyzických či právnických osob dovážejících chemické látky do smluvních stran či jiné země

Chemická látka	Dovážející země	Dovážející osoba	Adresa a další důležité údaje o dovážející osobě

*PŘÍLOHA IV***Oznámení zakázaných nebo přísně omezených chemických látek sekretariátu úmluvy**

INFORMACE POŽADOVANÉ PRO OZNÁMENÍ PODLE ČLÁNKU 11

Oznámení zahrnuje:

1. vlastnosti, identifikaci a použití

- a) běžný název;
- b) chemický název podle mezinárodně uznané nomenklatury (např. Mezinárodní unie pro čistou a užitou chemii (IUPAC)), pokud taková nomenklatura existuje;
- c) obchodní názvy a názvy směsí;
- d) kódová čísla: číslo Chemical Abstracts Service (CAS), harmonizovaný systém celního kodexu (Harmonized System Customs Code) a další čísla;
- e) informace o klasifikaci nebezpečnosti, pokud se na chemickou látku vztahují požadavky na klasifikaci;
- f) použití chemické látky:
 - v Unii,
 - jinde (pokud je známé);
- g) fyzikálně-chemické, toxikologické a ekotoxikologické vlastnosti;

2. konečné regulační opatření

- a) zvláštní informace pro konečné regulační opatření:
 - i) souhrn konečného regulačního opatření,
 - ii) odkaz na regulační dokument,
 - iii) datum vstupu konečného regulačního opatření v platnost,
 - iv) informace o tom, zda bylo konečné regulační opatření přijato na základě hodnocení rizika nebo nebezpečnosti a, pokud ano, informace o takovém hodnocení včetně odkazu na příslušnou dokumentaci,

▼B

- v) důvody pro konečné regulační opatření týkající se ochrany zdraví člověka, včetně zdraví spotřebitelů a pracovníků, nebo životního prostředí,
 - vi) přehled nebezpečnosti a rizik představovaných chemickou látkou pro zdraví člověka, včetně zdraví spotřebitelů a pracovníků, nebo pro životní prostředí a očekávaný účinek konečného regulačního opatření;
- b) kategorie, pro které bylo konečné regulační opatření přijato, a pro každou kategorii:
- i) použití zakázaná konečným regulačním opatřením,
 - ii) použití, která jsou nadále povolena,
 - iii) odhad množství chemické látky, které se vyrábí, dováží, vyváží a používá (pokud je takový odhad k dispozici);
- c) pokud možno informace o významu konečného regulačního opatření pro jiné státy a oblasti;
- d) jiné důležité informace, jako jsou:
- i) posouzení společensko-hospodářských důsledků konečného regulačního opatření,
 - ii) informace o náhradních látkách a jejich relativních rizicích, pokud jsou dostupné, např.
 - strategie integrované ochrany proti škůdcům,
 - průmyslová praxe a postupy, včetně čistších technologií.



PŘÍLOHA V

Chemické látky a výrobky, na které se vztahuje zákaz vývozu

(uvedený v článku 15)

ČÁST 1

Perzistentní organické znečišťující látky uvedené v přílohách A a B Stockholmské úmluvy o perzistentních organických znečišťujících látkách⁽¹⁾ ve smyslu ustanovení této úmluvy

Popis chemických látek/výrobků nebo výrobků, na které se vztahuje zákaz vývozu	Doplňující informace, pokud jsou důležité (např. název chemické látky, č. ES, č. CAS atd.)	
	Aldrin	č. ES 206-215-8, č. CAS 309-00-2, kód KN 2903 52 00.
	Chlordan	č. ES 200-349-0, č. CAS 57-74-9, kód KN 2903 52 00.
	Chlordekon	č. ES 205-601-3 č. CAS 143-50-0 kód KN 2914 70 00.
	Dieldrin	č. ES 200-484-5, č. CAS 60-57-1, kód KN 2910 40 00.
	DDT (1,1,1-trichlor-2,2-bis(p-chlorfenyl)ethan)	č. ES 200-024-3, č. CAS 50-29-3, kód KN 2903 62 00.
	Endrin	č. ES 200-775-7, č. CAS 72-20-8, kód KN 2910 90 00.
	Heptabromdifenyloether C ₁₂ H ₃ Br ₇ O	č. ES 273-031-2 č. CAS 68928-80-3 a další kód KN 2909 30 38.
	Heptachlor	č. ES 200-962-3, č. CAS 76-44-8, kód KN 2903 52 00.
	Hexabrombifenyl	č. ES 252-994-2 č. CAS 36355-01-8 kód KN 2903 69 90.
	Hexabromdifenyloether C ₁₂ H ₄ Br ₆ O	č. ES 253-058-6 č. CAS 36483-60-0 a další kód KN 2909 30 38.
	Hexachlorbenzen	č. ES 200-273-9, č. CAS 118-74-1, kód KN 2903 62 00.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 209, 31.7.2006, s. 3.

▼B

Popis chemických látek/výrobku nebo výrobků, na které se vztahuje zákaz vývozu	Doplňující informace, pokud jsou důležité (např. název chemické látky, č. ES, č. CAS atd.)	
	Hexachlorcyklohexany, včetně lindanu	č. ES 200-401-2, 206-270-8, 206-271-3, 210-168-9 č. CAS 58-89-9, 319-84-6, 319-85-7, 608-73-1 kód KN 2903 51 00.
	Mirex	č. ES 219-196-6, č. CAS 2385-85-5, kód KN 2903 59 80.
	Pentabromdifenyloether $C_{12}H_5Br_5O$	č. ES 251-084-2 a další č. CAS 32534-81-9 a další kód KN 2909 30 31.
	Pentachlorbenzen	č. ES 210-172-5 č. CAS 608-93-5 kód KN 2903 69 90.
	Polychlorované bifenyly (PCB)	č. ESC 215-648-1 a další, č. CAS 1336-36-3 a další, kód KN 2903 69 90.
	Tetrabromdifenyloether $C_{12}H_6Br_4O$	č. ES 254-787-2 a další č. CAS 40088-47-9 a další kód KN 2909 30 38.
	Toxafen (kamfechlor)	č. ES 232-283-3, č. CAS 8001-35-2, kód KN 3808 50 00.

ČÁST 2

Chemické látky jiné než perzistentní organické znečišťující látky uvedené v přílo-
hách A a B Stockholmské úmluvy o perzistentních organických znečišťujících
látkách ve smyslu ustanovení této úmluvy.

Popis chemických látek/výrobku nebo výrobků, na které se vztahuje zákaz vývozu	Doplňující informace, pokud jsou důležité (např. název chemické látky, č. ES, č. CAS atd.)
Kosmetická mýdla obsahující rtuť	kódy KN 3401 11 00, 3401 19 00, 3401 20 10, 3401 20 90, 3401 30 00
Sloučeniny rtuti kromě sloučenin vyvážených pro výzkumné a vývojové, zdravotnické či analytické účely.	Cinabarit, (I) chlorid rtuťný (Hg_2C_{12} , č. CAS 10112-91-1) a (II) oxid rtuťnatý (HgO , č. CAS 21908-53-2); kód KN 2852 00 00.
Kovová rtuť a směsi kovové rtuti s jinými látkami, včetně slitin rtuti, s koncentrací rtuti nejméně 95 % hmotnostních.	č. CAS 7439-97-6 kód KN 2805 40.

*PŘÍLOHA VI*

Seznam smluvních stran úmluvy, které požadují informace o tranzitní přepravě chemických látek, na něž se vztahuje postup PIC

(uvedený v článku 16)

Země	Požadované informace



PŘÍLOHA VII

Srovnávací tabulka

Nařízení (ES) č. 689/2008	Toto nařízení
—	<i>Článek 1</i>
Čl. 1 odst. 1	Čl. 1 odst. 1
Čl. 1 odst. 2	Čl. 1 odst. 2
—	<i>Článek 2</i>
Čl. 2 odst. 1	Čl. 2 odst. 1
Čl. 2 odst. 2	Čl. 2 odst. 2
—	Čl. 2 odst. 3
<i>Článek 3</i>	<i>Článek 3</i>
<i>Článek 4</i>	<i>Článek 4</i>
—	<i>Článek 5</i>
Čl. 5 odst. 1	Čl. 5 odst. 1
Čl. 5 odst. 2	Čl. 5 odst. 2
Čl. 5 odst. 3	Čl. 5 odst. 3
—	<i>Článek 6</i>
—	Čl. 6 odst. 1
—	Čl. 6 odst. 2
—	<i>Článek 7</i>
Čl. 6 odst. 1	Čl. 7 odst. 1
Čl. 6 odst. 2	Čl. 7 odst. 2
Čl. 6 odst. 3	Čl. 7 odst. 3
—	<i>Článek 8</i>
Čl. 7 odst. 1	Čl. 8 odst. 1
Čl. 7 odst. 2	Čl. 8 odst. 2
Čl. 7 odst. 3	Čl. 8 odst. 3
Čl. 7 odst. 4	Čl. 8 odst. 4
Čl. 7 odst. 5	Čl. 8 odst. 5

▼B

Nařízení (ES) č. 689/2008	Toto nařízení
Čl. 7 odst. 6	Čl. 8. odst. 6
Čl. 7 odst. 7	Čl. 8 odst. 7
Čl. 7 odst. 8	Čl. 8 odst. 8
—	<i>Článek 9</i>
Čl. 8 odst. 1	Čl.9. odst. 1
Čl. 8 odst. 2	Čl. 9 odst. 2
—	<i>Článek 10</i>
Čl. 9 odst. 1	Čl. 10 odst. 1
Čl. 9 odst. 2	Čl. 10 odst. 2
Čl. 9 odst. 3	Čl. 10 odst. 3
—	<i>Článek 11</i>
Čl. 10 odst. 1	Čl. 11 odst. 1
Čl. 10 odst. 2	Čl. 11 odst. 2
Čl. 10 odst. 3	Čl. 11 odst. 3
Čl. 10 odst. 4	Čl. 11 odst. 4
Čl. 10 odst. 5	Čl. 11 odst. 5
Čl. 10 odst. 6	Čl. 11 odst. 6
Čl. 10 odst. 7	Čl. 11 odst. 7
Čl. 10 odst. 8	Čl. 11 odst. 8
<i>Článek 11</i>	<i>Článek 12</i>
—	<i>Článek 13</i>
Čl. 12 odst. 1	Čl. 13 odst. 1
Čl. 12 odst. 2	Čl. 13 odst. 2
Čl. 12 odst. 3	Čl. 13 odst. 3
Čl. 12 odst. 4	Čl. 13 odst. 4
Čl. 12 odst. 5	Čl. 13 odst. 5
Čl. 12 odst. 6	Čl. 13 odst. 6
—	<i>Článek 14</i>
Čl. 13 odst. 1	Čl. 14 odst. 1

▼B

Nařízení (ES) č. 689/2008	Toto nařízení
Čl. 13 odst. 2	Čl. 14 odst. 2
Čl. 13 odst. 3	Čl. 14 odst. 3
Čl. 13 odst. 4	Čl. 14 odst. 4
Čl. 13 odst. 5	Čl. 14 odst. 5
Čl. 13 odst. 6	Čl. 14 odst. 6
Čl. 13 odst. 7	Čl. 14 odst. 7
Čl. 13 odst. 8	Čl. 14 odst. 8
Čl. 13 odst. 9	Čl. 14 odst. 9
Čl. 13 odst. 10	Čl. 14 odst. 10
Čl. 13 odst. 11	Čl. 14 odst. 11
—	<i>Článek 15</i>
Čl. 14 odst. 1	Čl. 15 odst. 1
Čl. 14 odst. 2	Čl. 15 odst. 2
—	<i>Článek 16</i>
Čl. 15 odst. 1	Čl. 16 odst. 1
Čl. 15 odst. 2	Čl. 16 odst. 2
Čl. 15 odst. 3	Čl. 16 odst. 3
Čl. 15 odst. 4	Čl. 16 odst. 4
—	<i>Článek 17</i>
Čl. 16 odst. 1	Čl. 17 odst. 1
Čl. 16 odst. 2	Čl. 17 odst. 2
Čl. 16 odst. 3	Čl. 17 odst. 3
Čl. 16 odst. 4	Čl. 17 odst. 4
—	<i>Článek 18</i>
Čl. 17 odst. 1	Čl. 18 odst. 1
—	Čl. 18 odst. 2
Čl. 17 odst. 1	Čl. 18 odst. 3
—	<i>Článek 19</i>
Čl. 17 odst. 2	Čl. 19 odst. 1

▼B

Nařízení (ES) č. 689/2008	Toto nařízení
—	Čl. 19 odst. 2
—	Čl. 19 odst. 3
—	<i>Článek 20</i>
Čl. 19 odst. 1	Čl. 20 odst. 1
Čl. 19 odst. 2	Čl. 20 odst. 2
Čl. 19 odst. 3	Čl. 20 odst. 3
Čl. 19 odst. 3	Čl. 20 odst. 4
<i>Článek 20</i>	<i>Článek 21</i>
—	<i>Článek 22</i>
Čl. 21 odst. 1	Čl. 22 odst. 1
Čl. 21 odst. 2	Čl. 22 odst. 2
Čl. 21 odst. 3	Čl. 22 odst. 3
—	<i>Článek 23</i>
Čl. 22 odst. 1	Čl. 23 odst. 1
Čl. 22 odst. 2	Čl. 23 odst. 2
Čl. 22 odst. 3	Čl. 23 odst. 3
Čl. 22 odst. 4	Čl. 23 odst. 4
—	<i>Článek 24</i>
—	Čl. 24 odst. 1
—	Čl. 24 odst. 2
—	Čl. 24 odst. 3
—	<i>Článek 25</i>
—	<i>Článek 26</i>
—	Čl. 26 odst. 1
—	Čl. 26 odst. 2
—	Čl. 26 odst. 3
—	Čl. 26 odst. 4
—	Čl. 26 odst. 5
—	<i>Článek 27</i>

▼B

Nařízení (ES) č. 689/2008	Toto nařízení
Čl. 24 odst. 1	Čl. 27 odst. 1
Čl. 24 odst. 2	Čl. 27 odst. 2
<i>Článek 18</i>	<i>Článek 28</i>
—	<i>Článek 29</i>
<i>Článek 25</i>	<i>Článek 30</i>
<i>Článek 26</i>	<i>Článek 31</i>
Příloha I	Příloha I
Příloha II	Příloha II
Příloha III	Příloha III
Příloha IV	Příloha IV
Příloha V	Příloha V
Příloha VI	Příloha VI